

TIEMPO PARA SANTIAGO: nuboso, disipando alrededor del mediodía. Temperatura máxima de ayer: 25.4 grados C. a las 12 horas 40 minutos; temperatura mínima: 10.3 grados C., las 6 horas 30 minutos.

APRECIACION GENERAL: Cielos cubiertos se observan en la zona norte y región central, aun cuando se espera que esta nubosidad disipe alrededor del mediodía. El resto del país se mantiene con nubosidad parcial.

## LEA HOY:

**SEMFISCALES:** Después de una cordial entrevista entre S. E. y la directiva radical que preside Carlos Martínez Sotomayor, el Primer Mandatario ordenó paralizar la tramitación del decreto con fuerza de ley que suprimía la doble indemnización de que gozan los empleados semifiscales. (Pág. 4)

**METALURGICOS:** El desarrollo industrial nacional, la importancia en la unidad económica del país que tiene el Norte Grande y la responsabilidad que tienen los industriales en el desarrollo de la nación, se abordó en el primer día de sesiones de la Convención Metalúrgica de Antofagasta. (Pág. 2)

**REAJUSTES:** La Sociedad de Fomento Fabril estudia aumentos de remuneraciones que no tengan carácter inflacionario. (Pág. 2)

**PRODUCCION:** En un año la producción industrial ha aumentado en un 22 por ciento, y la ocupación, en un cinco por ciento. (Pág. 2)

**COLO COLO:** El secretario general del club albo declaró ayer a LA NACION que el directorio es "contrario a la supresión de la División de Ascenso". (Pág. 11)

**MUNDIAL DEL 62:** La CORVI levantará diversos grupos habitacionales que serán habilitados como Villas Olímpicas para los turistas que visiten Chile con motivo del Mundial de Fútbol del 62. (Pág. 12)

**MEXICO:** Hasta ayer el temporal en México había dejado cerca de 1.000 muertos y 1.500 heridos. La ciudad de Minatitlán quedó enterrada por causa de un deslizamiento de tierras. (Pág. 6)

**CUBA:** El Gobierno de Fidel Castro suspendió todos los derechos humanos a los acusados de contrarrevolucionarios. (Pág. 6)

## DESAFIO A LOS MARCIANOS: USA probará plato volador

Espera adelantarse a Rusia en el nuevo vehículo

WASHINGTON, 29 (UPI).— Estados Unidos está a punto de probar en vuelo su primer plato volador. Pero el plato volador del mayor secreto, está retrasado en unos meses, según lo que se permitió conocer a United Press International pocos meses atrás. No obstante, Estados Unidos espera adelantarse a los rusos en el perfeccionamiento del nuevo vehículo aéreo, que se presume desarrolló también los soviéticos.

La última información sobre el plato volador procede de Ayer, que un piloto de la Fuerza Aérea canadiense, Roy Dobson, presidente del directorio de Avro Aircraft Ltd. de Canadá, encargado de hacer el vehículo para Estados Unidos, a revelar que en breve se hará el primer vuelo de prueba. Afirmando que el plato volador que tiene un diámetro de 15 metros, había efectuado ya un exitoso vuelo dentro del cohete, elevándose con su propio poder sobre una vela del brillante aparato que lo sostiene estacionado afuera. El incidente causó turbación entre los encargados, pero informó que el plato volador provendrá del Ejército de Estados Unidos con una moderna aeronavecilla, "jamás vista anteriormente".

**Hoy se va de Chile ex consul de Panamá, agresor de receptor**

Ayer se entregó a la policía. Quedó en libertad bajo fianza de 100 mil pesos y autorizado para abandonar el país

Hoy viajará al exterior el ex Cónsul de Panamá en Valparaíso, Ernesto Navarro Arosarena, quien, después de haberse entregado a la Policía Internacional en Santiago y ser interrogado por el Ministro sumariante, Jorge Herrera Silva, en el puerto, quedó en libertad bajo fianza de 100 mil pesos. El magistrado lo autorizó, asimismo, para abandonar el país lo antes posible. A las 18 horas de ayer se retiró del edificio de la Corte de Apelaciones de Valparaíso.

A las 9.30 horas de ayer, Wiechmann, Prefecto de la Policía Internacional, recibió una llamada telefónica del ex Consul Navarro. Pidió permiso para ser entregado al Ministerio en Valparaíso, que confirmó su caso y se le aseguró que sería puesto en manos del Ministerio. Wiechmann, a la brevedad posible, pasó a la bucamina a cargo del detective Jaime Vásquez, que lo llevó al cuartel de General Mackenna, en un edificio, principal, de color negro. En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni residencia del Embajador panamá, se le aseguró en el Director General de Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de Investigaciones de esta ciudad, donde existe orden de detención en contra suya". Tras breve parada en el Cuartel de Investigaciones, el ex Consul fue llevado a la presencia del Ministro en Vista con el "partido de detenidos" número 266.

En la puerta de la Prefectura, Wiechmann, acompañado del detective Jaime Vásquez, que lo llevó al cuartel de General Mackenna, en un edificio, principal, de color negro.

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

residencia del Embajador

panamá, se le aseguró en el Director General de

Investigaciones. Maximiliano, rubió al vehículo el

número 1130 horas cuando partió a Valparaíso.

TRIUNFO, A LA PREFEC-

Al dínamo, la alta del de

Wiechmann le dijo a Navarro: "Perdón usted, pe-

ro primero deberá ingresar a la Prefectura de

Investigaciones de esta ciud

ad, donde existe orden de de

tención en contra suya".

En un lugar de Santiago que no es la Embajada ni

# El Norte Grande es motivo de especial interés para el Gobierno

Carta enviada S. E. a la Convención Metalúrgica que se efectúa en Antofagasta.

El Primer Mandatario envió la siguiente carta al señor Armando Nieto, presidente de ASIMET, y presidente de la V Convención Metalúrgica que se está realizando en Antofagasta.

"Estimado presidente y amigo:

Hace algunos días tuve el agrado de recibir la amable visita, esperando vivamente de los dirigentes de la Asociación que Ud. preside, en la que, junto con informarle acerca de la próxima Convención que los industriales metalúrgicos celebrarán en la ciudad de Antofagasta, tuvieron la gentileza de invitarme a concurrir al acto oficial de su inauguración. La plena complacencia me impuso de tan laudable iniciativa, que apaludí sin reservas, pues estoy cierto que ella habrá de contribuir poderosamente al desarrollo y perfeccionamiento de esa tan importante rama de nuestras actividades productivas. He estimado también digno de especial elogio la feliz idea de realizar este torneo en la ciudad de Antofagasta, centro principal de una zona como el Norte Grande es motivo de tan particular preocupación para el Gobierno que presido.

Es por eso que manifesté complacido mis deseos de concurrir al acto para el cual fuera tan cordialmente invitado, pero por desgracia, dificultades insubsanables del último momento privaron del agrado de estar junto a tantos y tan buenos amigos, que allí se reunían y muy particularmente con mis conciudadanos de esa zona en tanto significativa como promisoria.

La realización de la tarea que dejó resaltada exige robarle, en quienes laboran en las actividades productivas, la conciencia de que en el estado actual de nuestro desarrollo económico, los be-

neficios del empresario deben limitarse a aquello que es de rigor y estricta justicia, destinando en cambio, generosos márgenes de utilidad, para realizar esta política de renovación de las instalaciones y de mejoramiento real y no ilusorio de las remuneraciones de empleados y obreros.

No dudo de contar en este labor con el inestimable concurso de Uds., y me anima la convicción que los acuerdos de las Universidades de Chile, INSORA, y se propone crear una entidad semejante en la Universidad de Port Málaga. A su partida anunciaré que enviaré agradecido de la Facultad de Ciencias Económicas a Chile para estudiar organización y administración.

Lo saluda muy atentamente su afectuoso amigo y S. S. (Fdo.) Jorge Alessandri R.

Un cargamento de tarjetas de Navidad, cuya venta es destinada a la obra de asistencia a los niños que residen en el hogar de la Sociedad de Fomento Fabril, ubicado en la comuna de Estación Central, Santiago, Chile, donde Estación Central, Santiago, Chile, donde

se realizó la reunión, ha sido donado por la Fundación Rockefeller.

Los trabajos del Seminario continúan hoy de 19 a 21 horas.

## Continúa Seminario sobre Cooperativas



Con el tema "Problemas de educación cooperativa", expuesto por el funcionario del Ministerio de Economía, señor Santiago Martínez, continuó ayer el Seminario de Administración para Cooperativas de Vivienda organizado por INVICA y la Federación Chilena de Cooperativas de Vivienda.

Los trabajos del Seminario

continúan hoy de 19 a 21 horas.

## Venta de tarjetas a favor de la UNICEF

Un cargamento de tarjetas de Navidad, cuya venta es destinada a la obra de asistencia a los niños que residen en el hogar de la Sociedad de Fomento Fabril, ubicado en la comuna de Estación Central, Santiago, Chile, donde Estación Central, Santiago, Chile, donde

se realizó la reunión, ha sido donado por la Fundación Rockefeller.

Los trabajos del Seminario

continúan hoy de 19 a 21 horas.

# Reajustes al sector privado estudian los industriales

Sociedad de Fomento Fabril dio a conocer aumento de un 22 %

en la producción manufacturera.

La industria chilena accusa un notorio incremento de su productividad. Mientras la ocupación ha aumentado en un 5 por ciento en el último año, la mayor producción se ha elevado en un 22 por ciento.

Así se informó en el curso de una reunión celebrada por el Comité Ejecutivo de la Sociedad de Fomento Fabril, durante la cual se abrió un amplio debate so-

bre la posibilidad de otorgar reajustes que pudieran absorberse sin afectar al nivel de precios ni detener los avances horarios y obreros del sector privado de la industria nacional.

La Secretaría de Prensa de la Sociedad de Fomento Fabril entregó ayer la siguiente información sobre la reunión:

## REUNION AMPLIA.

"El miércoles último se reunió el Comité Ejecutivo de la Sociedad de Fomento Fabril, bajo la presidencia del señor Eugenio Heiremans, con un número apreciable de representantes de gremios industriales y de socios de la Sociedad. Hay que hacer la salvedad de que estas observaciones no se refieren a los productos alimenticios provenientes de la agricultura, cuyo costo, si bien en la mayoría de los casos ha logrado estabilizarse en la base, sigue experimentando fuertes fluctuaciones a través de la comercialización, por exceso de utilidades de los intermediarios y por defectos en la distribución misma.

**AUMENTO DE LA PRODUCCION**

El presidente comenzó por hacer una exposición de las tendencias que imperan en el campo industrial y que acusan en todos los frentes un mejoramiento sostenido. Refiriéndose a los estudios que la Sociedad de Fomento Fabril ha hecho en la base de sus propias encuestas y de la estadística oficial, se señalaron aumentos en el índice de producción industrial que se aproximan a un 12 por ciento en promedio, tomado como base el año 1956 y al 22 por ciento desde septiembre de 1958, el índice de ocupación industrial, tomando también como base la cifra alcanzada en septiembre de 1958, acusa un alza superior al 5 por ciento. Estos porcentajes se han visto confirmados con la llegada de Uds. A Antofagasta en ésta, a manera industrial exploradora, ha sonado la hora del Norte. Sabemos lo que aquí nos hemos arrastrado que no pasará en vano este acontecimiento. Prácticamente a partir de esta hora se abren nuevos horizontes para nuestras ambiciones".

Germán Plácido Chifas expresó que los delegados habían llegado a esta ciudad para significar una vez más que el país es una unidad geográfica, política, social y económica y que su prosperidad tiene que estar basada fundamentalmente en una organiza-

ción racional que permita la adecuada explotación de cada zona de acuerdo con sus propias posibilidades.

"Los industriales — agregó — no son simples administradores de fábricas que van tras el lucro fácil. Son ahora la palanca decisiva del avance de la civilización y confort moderno y su voz tiene el pue-

to correspondiente en las funciones públicas".

Luego de la inauguración se procedió a elegir la mesa directiva de la Convención, que quedó constituida en la siguiente forma: Presidente: Armando Nieto; vicepresidentes: Jorge Merino y Américo Simónetti; secretario general, Juan Videla.

En la tarde se celebraron sesiones de trabajo y una asamblea plenaria. Asimismo se constituyeron cinco comisiones para el estudio de diversos problemas específicos.

La consideración más elemental indicó la actividad del Gobierno y de los productores tiene que ser lo más cuidadosa posible para que los avances que se han hecho en el terreno del aumento de la producción y de la estabilidad cambiaria, no se pierdan por medidas de corte inflacionista.

A este respecto cabe recordar que si los costos de las industrias de exportación, algunas de las cuales son de esencia, resultan más caros que el país estará en la alternativa de alzar el precio del dólar o dejar que dichas industrias paralicen con la derivación de cesantías y disminución de la renta nacional que ello origina. El aumento de la paridad del dólar recaerá, además, directamente en los costos de importación de materias primas, maquinarias y repuestos industriales.

Otras ideas presentadas a la consideración fueron la extensión de la jornada de trabajo en medida hora diaria y la supresión de algunos días feriados para aumentar el rendimiento.

En el curso del debate se llamó la atención hacia la necesidad imprescindible de coordinar la acción que toman los industriales en otras ramas de la producción, porque en el presupuesto del ciudadano común, la alimentación toma un porcentaje bastante superior al del consumo de productos manufacturados.

El presidente del Banco Central, don Eduardo Pinto, a quien se consultó sobre algunas de las materias discutidas, hizo referencia a la posibilidad de controlar los precios por medio de la importación de algunas mercaderías, para lo cual el país está actualmente en una buena posición de dólares.

**RESUMEN DE LO TRATADO**

Resumiendo el vicio de la discusión, el Vicepresidente de la Sociedad, don Arturo Aldunate Phillips, manifestó que se advierte un ambiente de tristeza en la reunión que considera-

da en sentido general, ya que se

abocadas a determinar la pro-

ductividad de reajustes al

sector privado.

La consideración que fluye de estas estadísticas, es que la política industrial que hoy se impulsa está bien orientada y tiende a proporcionar al país la producción necesaria para una demanda que crece constantemente, al mismo tiempo que el número de cesantías que producen la depresión y los nuevos brazos que solicitan trabajo.

Reconoció los serios inconvenientes de esta última exigencia, puesto que el rubro de sueldos y salarios representa en promedio más de un 18 % del costo total directo de la mercadería, con diferencias y variaciones más grandes, que el reajuste por una sola sola vez en escala menor del alza del costo de la vida, que era necesario pagarlos para los demás sectores.

En cuanto a estos posibles reajustes, estiman los técnicos que habrá que considerarlos en función de la situación que se da a la economía, ya que se

espera que las consultas que se hagan a los industriales asistentes deberían formular

una serie de preguntas que

el ritmo creciente de la produ-

ción.

**UNA POLITICA SANA.**

La consideración que fluye de estas estadísticas, es que la política industrial que hoy se impulsa está bien orientada y tiende a proporcionar al país la producción necesaria para una demanda que crece constantemente, al mismo tiempo que el número de cesantías que producen la depresión y los nuevos brazos que solicitan trabajo.

Reconoció los serios inconvenientes de esta última exigencia, puesto que el rubro de sueldos y salarios representa en promedio más de un 18 % del costo total directo de la mercadería, con diferencias y variaciones más grandes, que el reajuste por una sola sola vez en escala menor del alza del costo de la vida, que era necesario pagarlos para los demás sectores.

En cuanto a estos posibles reajustes, estiman los técnicos que habrá que considerarlos en función de la situación que se da a la economía, ya que se

espera que las consultas que se hagan a los industriales asistentes deberían formular

una serie de preguntas que

el ritmo creciente de la produ-

ción.

**LAS ULTIMAS ALZAS**

El señor Heiremans hizo un detallado análisis de otro problema que se relaciona con la industria y que es el de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

He recordado que el aumento de la subvención fiscal de 1959, que es de 100 mil pesos.

N.º 15.304  
Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1869.  
AGUSTINAS 1269.—TELÉFONO 82222.—CASILLA 81-D  
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas  
DIRECTOR: Marcos Chamudis  
DIRECTOR: Daniel Prieto Arriate  
DIRETOR DE INFORMACIONES: Mario Garfias P.  
Santiago de Chile, viernes 30 de octubre de 1959

## Misión de la CORFO

CHILE atraviesa por una crisis profunda: la de su estagnamiento económico. El coeficiente de inversión, que en 1954 y 1955 era uno de los más bajos de América Latina —9,4% y 10,2%, respectivamente, sobre el producto nacional bruto— se contrajo en 1956 apenas un 8,5%, para descender en 1957 a 7,8%, cifra que accusa una disminución neta del capital nacional, porque ni siquiera cubre el valor de reposición del desgaste de las maquinarias y equipos en trabajo.

No es extraño, por tanto, que el aumento anual de la producción sea inferior al del crecimiento vegetativo de la población, y que la actividad chilena, en lugar de enriquecerse, se esté empobreciendo.

El ingreso real per capita accusa un descenso neto en los últimos cinco años. Medido en pesos de 1950, alcanzó en 1958 sólo a 21.488 pesos, contra 24.346 de 1953. Es decir, un nivel de franca pobreza.

Contra esa situación hay que reaccionar con energía. No hacerlo sería lanzar al país por el amplio tobogán de la miseria y el caos. Acusa máxima irresponsabilidad de parte de las actuales generaciones de chilenos. Sería una política suicida.

El aumento de la capitalización nacional y la utilización óptima de esos mayores recursos en inversiones de alta prioridad nacional, adquieren así caracteres de imperativos categóricos a los cuales no sería posible sustraerse. Los adquiere también la necesidad de coordinar racionalmente las inversiones del sector público y privado, para encauzarlas hacia objetivos concretos que permitan elevar los actuales índices de productividad.

Esta última será, por decisión del Jefe del Estado, la misión más importante que deberá desempeñar, en los próximos años, la Corporación de Fomento de la Producción.

Es lo que se desprende de la exposición hecha recientemente por su vicepresidente ejecutivo, señor Pierre Lehman, ante el Consejo Directivo de ese organismo.

No será, por cierto, su única misión, porque la Ley Orgánica le impone también otros objetivos de alta proyección nacional; pero será, sin duda alguna, la más trascendente, porque mientras el país no logre romper el círculo de pobreza que le rodea, todo otro programa de superación no pasará de ser más que una utopía.

## EL DOCTOR S. DEL RIO

El Jefe del Estado, designó ayer al doctor y catedrático universitario señor Sotero S. del Río Gundlán, para que asumiera el cargo de Ministro de Salubridad, sin perjuicio de sus actuales funciones de Secretario de Intendencia.

El Presidente de la República, don Prádanos, al hacer esta designación ha tenido en cuenta, claramente, la indole técnica de las nuevas funciones que se asignan al doctor Del Río.

La relevante personalidad del Ministro, su formación profesional y su experiencia en esa rama de la administración del Estado, que ha desempeñado en más de una oportunidad, indican que habrá de servirla con la misma eficiencia, honestidad y dedicación con que cumplió su gestión como Ministro de Estado. Muchísimo le debe el país a este ciudadano que le ha dedicado su tiempo a crear confusión donde no la hay ni puede haberla.

CAZA DE VOTOS O INTERÉS PÚBLICO

NUESTRA previsión social ha dado origen a diversas situaciones de privilegio que perjudican al mayor número de los imponentes.

La mayoría consiste en los arriendos de departamentos de los edificios de renta.

Los Calas, en su punto a cubierto de la desvalorización monetaria mediante la construcción de tales edificios, pero su rentabilidad es práctica mente nula, porque no es posible tomarla en cuenta como fuente de recursos para el pago de jubilaciones.

De otra parte existe la necesidad de apropiarse de los edificios de renta.

En tal situación se ha resuelto vender los departamentos de renta y dedicar el producto a la construcción masiva de casas o departamentos por intermedio de la CORFO.

Estas nuevas construcciones serán adjudicadas a los empleados públicos que estos deben integrar a los fondos provisionales, hasta una serie de ataques que se han hecho previsionalmente por la oposición neovulgarista. Otros, políticos que no han entendido el problema en sus verdaderas alcances ni en sus más altas dimensiones.

Perdónense en las ramas, ya que no se encuentra en un dictamen de la Comisión General de la República que se cumpla que no se incluyan entre las facultades extraordinarias de que dispone el Presidente de la República las necesarias para modificar los regímenes

(Excepción, ello alguna novela). Alguno seguirá el fondo del problema?

Lo que es preciso señalar es que en ningún momento se pretende modificar las beneficios previsionales de los empleados públicos. De ellos, es necesario que pueguen resultar, por el menor de los motivos, la correspondencia al Piso sin fondo, que los fondos

que hoy abren, sigan en-

**HUELGA TOTAL EN EL COBRE**  
Mañana llegarán dirigentes Demócratas a Fracasan gestiones en huelga del cobre

**LA LIBERTAD**  
Diario Nacional y Popular

**DISMINUYE TENSIÓN EN EL CONFLICTO DE EL TENIENTE**

**Altenor Guerrero: "Escritura de Pájaros"**

## LIBROS Y AUTORES

### Altenor Guerrero: "Escritura de Pájaros"

Poemas para niños, dice el autor. Luego, cosas lúdicas y sacar de ahí un montón sencillo de diminutivos, una faltas completas de imaginación, un lenguaje tan arrastrado que nadie puede usar, si recuerda la decencia. Otras veces, esos autores creen que escribir para los niños es apretar las mandibulas, para que las palabras no sepan cómo salir, y avergüenzarlas para que de este modo —en lenguaje muerto, o más o menos organizado— los niños traten de aprender lo que tales autores se afanan en enseñarles. Así, pues, de ese lado tenemos a unos autores que chocan; de este, a unos caballeros o señoras que con equivocada intención pedagógica, solo consiguen enseñar al niño el disfraz que es la lectura, que a menudo dura toda la vida.

Altenor Guerrero les da una limpia y bella lección, en "Escritura de Pájaros", a los autores que publican entre nosotros, en prosa o en verso, libros para los niños. Casi siempre, esos autores están convencidos de que escribir para los niños es la cosa más fácil del mundo: basta ir al desván de las duras ioda la vida.

Altenor Guerrero —aunque sea profesor— en "Escritura de Pájaros" no es sino poeta. Es decir, no hay profesor que se ponga para encima. En su libro, el hermoso, las palabras se sienten contentas de jugar el juego de la poesía, el más serio y siete, el más renovado y memorable de cuantos se conocen; la imaginación se siente dichosa de correr por el cielo, de mezclarse en las ramas, de bajar a la tierra para advertir que ésta no se ha movido y que allí estará esperando cuando regrese de otros vuelos.

Comienzan el libro con un sencillo de calidad pura —como todos los que en "Invenção del pájaro". El mundo estaba "pobre y triste" porque no tenía pájaros. Se desvelaba el aire: el arbol, la luz y el agua —desvelados también— soñaban con una posibilidad de di-cha. "Dónde encontrarla?" Era fácil, después de todo. "Un gajo florido, traspassedo —de lu y dadle limpios — besos de agua." "Véas", el pájaro morado, "un millón de años."

Altenor Guerrero aprovecha su feliz inventión y siente como Jorge Guillén que "todo en el aire es pájaro". Se va, pues, al aire y descubre maravillosos secretos: el azar de la pluma cuando nace, ru-alo: lo que es ésta, "llave para abrir los vientres"; el significado del buche "portamontes de los pájaros"; el oficio del trineo, campeón de la alegría, de la universalidad del idioma de los pájaros, que no necesitan traductores.

Si alguien cree que todo esto es fácil, que cualquier persona puede hacerlo, que se trata de un simple vuelo de la imaginación, el lector de lo más sensible, le aconsejamos que lo intente. Si lo consigue, es un poeta. Y esto —pues de tanto libro de verso que nace y muere por segundo— es un hecho nada frecuente. Altenor Guerrero, felizmente, es un poeta.

Hernán del Solar

## EL VIOLINISTA D'ANDURAIN

Por DANIEL QUIROGA

Una de las conciertos más opuestos estilos de atracción y valía tuvo este año el violinista chileno Pedro d'Andurain. Programa de calidad como el suyo no es frecuente escuchar ni aun a los virtuosos en jira, que visitan de tanto en tanto esta capital para admiración y entusiasmo de los concurrentes. Pero, ¿qué dicha tenerlo?

Altenor Guerrero aprovecha su feliz inventión y siente como Jorge Guillén que "todo en el aire es pájaro". Se va, pues, al aire y descubre maravillosos secretos: el azar de la pluma cuando nace, ru-alo: lo que es ésta, "llave para abrir los vientres"; el significado del buche "portamontes de los pájaros"; el oficio del trineo, campeón de la alegría, de la universalidad del idioma de los pájaros, que no necesitan traductores.

A la ternura jubilosa de pronto Altenor Guerrero se adueña del humor de la fina fantasía. Nos encontramos, por ejemplo, ante el poema "Caso de loro"; o "Un pájaro presunto" ("han visto al tío Agustín"); Finalmente, conviene destacar la contribución del Gobierno a la solución del problema habitacional, que se refleja en el aumento del 36% por ciento del aporte fiscal a la Corporación de la Vivienda en el curso del presente año, en relación con el año pasado. Este mismo nivel de inversión fiscal en la CORVI se mantiene para 1960.

A estas cifras debe agregarse la adquisición de equipos y bienes de capital que se trae desde el extranjero, merced a los créditos concedidos a Goiambi.

Sí todo ello no representa para "La Libertad" y para el señor Baltra una garantía de la preocupación del Gobierno por incrementar el desarrollo y el progreso del país, son buenas pruebas que parte del Gobierno hacen preguntas paralelas y extrañas tanto el señor Baltra como "La Libertad", parecen que ni uno ni otro han prestado la debida atención a la exposición del Ministro de Finanzas.

El señor Roberto Vergara expresó textualmente que "un desarrollo adecuado de la in-

## Daltonismo político

Por ESPECTADOR

Resulta bastante extraña y paradójica que el diario "La Libertad", editorializado sobre las críticas del economista señor Alberto Baltra a la exposición sobre el estado de la Hacienda Pública, hecha la semana pasada por el Ministro señor Roberto Herrera, afirme que ella descansa en premisas simplistas y acomodadas, sintetizadas en la fórmula acuñada en tiempos de la Concentración Nacional.

Queriendo herir al Gobierno, el diario destruye la concentración no ha hecho otra cosa que precisamente lo que Baltra, "Por qué? Por la conciliación razón de que el ministro Roberto Herrera, afirma que ella descansa en premisas simplistas y acomodadas, sintetizadas en la fórmula acuñada en tiempos de la Concentración Nacional.

Y para convencer de ello, basaría sus declaraciones y discursos de la época.

En cuanto a la actual postura ideológica del señor Baltra, conviene recordar que él concurrió al Parlamento, en compañía de sus demás colegas de Gabinete, a sostener la aprobación de la Ley de Defensa de la Democracia, apellidada "La Malita".

Es de recordar también, ya que estamos en tren de renombraciones, que el actual Presidente de la República, el señor Roberto Herrera, al referirse al señor Baltra, no fue el primero en identificarlo con la política económica seguida entonces, que el compró en forma amplia y sin reservas de ninguna especie.

De modo similar se ha visto que el señor Baltra estaba perfectamente identificado con la política económica seguida entonces, que el compró en forma amplia y sin reservas de ninguna especie.

Para convencer de ello, basaría sus declaraciones y discursos de la época.

En cuanto a la cosas de hoy, y de mañana, como son el desarrollo económico del país, sobre cuyos planes por parte del Gobierno hacen preguntas paralelas y extrañas tanto el señor Baltra como "La Libertad", parece que ni uno ni otro han prestado la debida atención a la exposición del Ministro de Finanzas.

El señor Roberto Vergara expresó textualmente que "un desarrollo adecuado de la in-

ción pública requiere contar con medios crecientes y perfeccionados en materia de energía, caminos, puentes, obras de regadio, etc."

Basta comparar la composición de la inversión fiscal del año pasado y del presente, con la de 1960, para ver el modo en que el Gobierno, tanto en forma directa como indirecta, se preocupa de elevar los índices de productividad.

Veanos: mientras para la agricultura y la pesca en 1958 se destinaron 5.9 millones de escudos, cantidad que durante el año en curso se elevó a 14 millones, en 1960 ascenderá a 15,1 millones de escudos.

La Energía y Combustible, que tienen especial importancia en el desarrollo de la industria y de la agricultura, en 1960 recibirán 17.5 millones de escudos, en contra de los 8 millones que tuvieron en 1958.

Los Transportes y Comunicaciones, a los cuales en 1958 se destinaron 31.3 millones de escudos, cantidad que se elevó este año a 69.7 millones, recibirán el próximo año 71.3 millones de escudos.

La defensa del capital humano está repartida por 11.9 millones de escudos, en contra de los 7.6 millones que consultan la Salud Pública en la Previsión Social en 1958 y los 10.1 millones del presente año.

Finalmente, conviene destacar la contribución del Gobierno a la solución del problema habitacional, que se refleja en el aumento del 36% por ciento del aporte fiscal a la Corporación de la Vivienda en el curso del presente año, en relación con el año pasado. Este mismo nivel de inversión fiscal en la CORVI se mantiene para 1960.

A estas cifras debe agregarse la adquisición de equipos y bienes de capital que se trae desde el extranjero, merced a los créditos concedidos a Goiambi.

Bueno. Pero esto es cosa de ayer.

En cuanto a las cosas de hoy, y de mañana, como son el desarrollo económico del país, sobre cuyos planes por parte del Gobierno hacen preguntas paralelas y extrañas tanto el señor Baltra como "La Libertad", parece que ni uno ni otro han prestado la debida atención a la exposición del Ministro de Finanzas.

El señor Roberto Vergara expresó textualmente que "un desarrollo adecuado de la in-

## Colegios universitarios

Por JORGE JOBET

FRENTE a las aspiraciones de las provincias, de su último anhelo de contar con un tipo de enseñanza superior que sirva a la Juventud de la zona y a su desarrollo cultural y económico, el Consejo de la Universidad de Chile presenta un plan moderno, que entraña la realización de una serie de ataques que agarran al Piso sin fondo, que no habrá de responder a las soluciones ade-

jadas a la realidad efectiva: la creación de Colegios Universitarios, como organismos intermedios entre la etapa de finalización de la enseñanza secundaria y la iniciación del período profesional en la Universidad.

El planteamiento del Consejo puede servir de base para

iniciar la revisión general de la política de creación de Universidades provinciales, examinando sus ventajas y desventajas, armonizar los deseos de las autoridades y la realidad económica de la nación; proponer las enmiendas necesarias y rectificar rumbos, al esto se impone.

Los Colegios Universitarios pueden, perfectamente, satisfacer las aspiraciones de la Juventud, porque son institutos de estudios superiores, controlados por la Universidad, con personal docente especializado, con planes y programas específicos y metas claras para los jóvenes.

El principio básico que los sustenta es aquél de que no hay educación superior científica ni humanística sin los fundamentos generales de la ciencia, del campo que sean.

El consejo de enseñanza secundaria tiene en ellos la oportunidad de proponer su visto bueno para madurar su criterio y usar su influencia en un terreno concreto de la investigación y del saber. La evaluación posterior le indicaría el camino de las escuelas profesionales o de otras categorías de nuestro sistema educacional.

El plan propuesto corresponde a la realidad cultural y económica del país. Se sabe que en el terreno de la cultura universitaria el personal es escaso. Por esto mismo es imposible dar vida a Universidades que merezcan el título de tales. En lo económico y cuyo mecanismo difusor es ampliamente conocido. No nos parece apropiado ese procedimiento multilateral.

En cuanto al resto de los argumentos, el señor Baltra, de acuerdo con los datos que se presentan, no dice que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

Pero el señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es un político y su argumento no tiene valor económico. El informe de Lindahl, llevado a cabo por el Dr. Vial, muestra que las escuelas de sueños no producen "mayor demanda".

El señor Vial es





## Cuba suspendió derechos humanos a acusados de contrarrevolucionarios

LA MARANA, 28.—(UPI).— El Consejo de Ministros aprobó en su lectura final la reforma de la constitución que restablece los juicios revolucionarios, incluyendo la suspensión del derecho de habeas corpus, para los acusados de actividades contrarrevolucionarias.

Esta aprobación de la reforma se produce a los tres días de haber prometido el Primer Ministro, Dr. Fidel Castro, en un discurso que pronunció la noche del lunes, que el gobierno restablecería la justicia revolucionaria.

Por otra parte, aún no hay información oficial alguna sobre si el gobierno de Cuba contestará a

la nota del gobierno norteamericano, que fue entregada por el Embajador de Estados Unidos, Phillip Bonsal, al Presidente de Cuba, Dr. Gerardo Díaz, sólo unas horas después de los violentos ataques a Estados Unidos contenidos en los discursos de la concentración frente al palacio presidencial.

Sin embargo, el diario "Revolución", órgano semanal del gobierno cubano, señala la posible actitud de Cuba, ante el memorandum norteamericano, en una editorial de primera página intitulado "La revolución cubana nada tiene que examinar".

## Guardia Nacional de Nicaragua tuvo "choque" con invasores

MANAGUA, 28.—(UPI).— Un comunicado de la Guardia Nacional dice que una de sus patrullas tuvo ayer un choque con el grupo que penetró en territorio nicaragüense desde Honduras el 20 de octubre, y que en la escaramuza murieron José Rodríguez y otros miembros de la banda, quedaron heridos.

El choque se libró en la zona de Chochaguan, dice el comunicado, después de que "los facinerosos procedentes de Honduras atacaron sorpresivamente algunos caseríos indígenas, para huir ante la proximidad de la patrulla que llegó horas después de Guatimal".

### COMISION DE PAZ

TEGUCIGALPA, 29.—(UPI).— En cumplimiento de la misión encomendada a la Comisión Interamericana de Paz por la Quinta Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores Americanos realizada en Santiago de Chile, llegó hoy a esta capital una subcomisión de ese organismo.

La reunión de la capital chilena encomendó a la Comisión Interamericana de Paz el estudio de los métodos y procedimientos destinados a evitar cualesquier actividades procedentes del exterior encaminadas a desmoronar gobiernos constituidos o a suscitar los casos de intervención o agresión contemplados en los varios instrumentos internacionales.

### COMUNICACIONES PRESIDENCIALES

TEGUCIGALPA, 29.—(UPI).— En medios informados se dijo hoy que los Presidentes de Honduras, Ramón Villeda Morales, y de Nicaragua, Luis A.

### WASHINGTON AGUARDA

WASHINGTON, 28.—(UPI).— Los medios oficiales norteamericanos mantuvieron hoy una reunión de caudillos egera antes de emprender lo que se cree que será un estudio a fondo de la situación de las relaciones entre este gobierno y el de Cuba.

Los funcionarios americanos instaron que la futura política de Estados Unidos hacia el régimen de La Habana sera influida en alto grado por lo que el Primer Ministro Fidel Castro haga en los próximos días.

Todavía persiste aquí el sentimiento de desgaste por su vitorioso discurso del lunes en la noche, sugiriendo que Estados Unidos estaba ayudando a quienes querían intervenir para derrocarlo. Pero el presidente estadounidense John F. Kennedy, al mencionar que Cuba tiene razones para sus críticas al presidente, dice que las incursiones de aviones que la semana pasada lanzaron volantes sobre la isla allanaron de territorio norteamericano.

De momento Estados Unidos trata de calmar la situación, dice en medios informados. Esto tuvo su mejor indicación en el esfuerzo del Departamento de Estado para reatar importancia al tema económico del desarrollo norteamericano John Williams, por su homólogo bimotor cubano en el Caribe.

Los funcionarios de la repartición también han tratado de importancia a las versiones de que Cuba podría pensar seriamente en ocupar la gran base de la armada norteamericana en Guantánamo.

### MISTERIOSO "APAGÓN"

LA HABANA.—(Resumido de despachos UPI).— La segunda interrupción ministerial del suministro de electricidad ocurrió anoche en La Habana. La ciudad que da nombre totalmente a las comunicaciones se suspendieron y los periódicos no pudieron salir a circulación.

Como en la oportunidad anterior no hubo explicación de las causas del "apagón".

En la primera ocasión algunos diarios hablaron de sabotaje, pero el Primer Ministro Fidel Castro declaró que "estaba mal decir que es sabotaje", lo que realmente pasó fue que un operario realizó mal una conexión.

Lanchas y aviones militares rastrean la zona para averiguar las causas.

### CASO DRAMATICO

ESENYA, Estado de Jalisco, el doctor Raúl Rojas Ruiz debió suicidarse a la esposa de Luis Holguín a dar a luz en una cebada jardín que no disponía, mientras que el médico llegaba a la clínica.

El paciente no solo fue feliz, sino donde nacieron mellizos. El grupo, incluso la madre y los dos



MANZILLO (Méjico).— He aquí una vista aérea de una desastrosa aldea cerca de esta localidad, el 28 de octubre, después que un ciclón arrastró la costa occidental de México, el día 27. En la inundación murieron por lo menos 78 personas y unas mil quedaron heridas. (Radiofoto UPI)

## Casi mil muertos y 1.500 heridos dejó temporal en México

MÉJICO (Resumido de despachos UPI).— Más de 500 muertos y 1.500 heridos en tres Estados mexicanos de la costa del Pacífico, Toluca, Jalisco y Nayarit, es el saldo del ciclón y lluvias torrenciales que azotaron la región el martes, en lo que se ha calificado como "el peor desastre de la historia reciente del país".

Los daños materiales, principalmente en los predios agrícolas, pasan de los 40 millones de dólares (unos 40 mil 100 millones de pesos chilenos, al cambio actual).

Solo en la aldea de Naranjalas nifios consiguieron más tarde llegar

hubo que lamentar la muerte de 15 personas abogadas en la pobreza.

En Manzanillo, importante puerto del Pacífico, se han recogido 180 cadáveres, y habrá que reconstruir totalmente en 30 por ciento de las casas.

El Presidente Adolfo López Mateos ha dado orden que todos los grupos en condiciones de prestar auxilio, sigan haciendo lo que sea necesario para que la ayuda de enfermeras, puean ser de las consecuencias de la catástrofe.

De los mil habitantes aproximadamente que tenía la población ochocientos han desaparecido, y los cálculos sobre el número de muertos oscilan entre los trescientos y ochocientos.

Fuera de los desaparecidos se han encontrado ya numerosos cadáveres, entre los que salvaron la vida hay gran cantidad de heridos.

Varias personas que regresaron a Manzanillo de Minales, estuvieron de acuerdo en que la pequeña localidad había desaparecido.

Fuentes competentes de París predijeron que marzo es el mes más probable, puesto que para entonces habrán quedado atrás los peores rigores del invierno y Khrushchev podría hacer una visita del interior, en condiciones climáticas razonablemente favorables.

Se informa que Couve de Murville añadió que la Conferencia en la Cumbre de Oriente y Occidente,

## Líderes de Occidente se reunirán en París antes de la Navidad

LONDRES, 29 (UPI).—(Por Joseph W. Grizz) Hoy quedó prácticamente asegurada una Conferencia de Jefes de Gobierno Occidentales en París, justo antes de la Navidad. Fuentes competentes de esta capital tanto como de París, manifiestan que el Presidente Charles de Gaulle ha invitado al Presidente de los Estados Unidos, Dwight Eisenhower; al Canciller de Alemania Occidental, Konrad Adenauer; y al Primer Ministro británico, Harold Macmillan, a una reunión con él en París el 13 de diciembre.

Los informantes británicos dijeron que los aliados de Francia aceptarán la invitación y que oportunamente se hará el anuncio. Ayer Eisenhower dijo en conferencia de prensa,

que esperaba una reunión occidental en la Cumbre para mediados de diciembre. Su delegación fue confirmada hoy por el Ministro de Relaciones Exteriores, Jean-Louis de Rothschild, de los Comunes, y por el Ministro de Relaciones Exteriores francés, Maurice Couve de Murville, en la reunión del Consejo del Atlántico Norte, que se haría en París en la primavera de 1960.

No especificó fecha determinada alguna, pero se presume que no será antes de abril.

REACCIÓN DE GOUVÉ DE MURVILLE (Continuación) Los funcionarios franceses dijeron que los aliados de Francia aceptarán la invitación y que oportunamente se hará el anuncio. Ayer Eisenhower dijo en conferencia de prensa,

que esperaba una reunión occidental en la Cumbre para mediados de diciembre. Su delegación fue confirmada hoy por el Ministro de Relaciones Exteriores, Jean-Louis de Rothschild, de los Comunes, y por el Ministro de Relaciones Exteriores francés, Maurice Couve de Murville, en la reunión del Consejo del Atlántico Norte, que se haría en París en la primavera de 1960.

No especificó fecha determinada alguna, pero se presume que no será antes de abril.

BONN, 29 (UPI).— Se dijo en una reunión del Consejo del Gobierno de la República Federal de Alemania que el canciller de Gobernación realizó una propuesta para decidir las elecciones.

Anteriormente se había dicho que las dos reuniones podrían confundirse en una gran Conferencia de Gobernantes de la OTAN, similar a la realizada en París, dos años hace. Pero los franceses y los británicos se oponen a la combinación de las dos reuniones, porque una junta de Jefes de Gobierno resultaría poco apropiada para decisiones prácticas.

El propósito de la Conferencia de los cuatro grandes de Occidente es resolver las divergencias en cuanto a la política aliada para el próximo año.

El nuevo paso del Primer Ministro tomó forma de directivas "secretas" a sus máximos representantes en Argelia. Las instrucciones acompañaron el mensaje de 400.000 hombres, exigiendo su permanente consagración.

Asimismo, se anunció que por orden del Presidente, se llamó al orden al Mariscal Alphonse Jun, de 70 años, presidente del servicio secreto.

En su artículo el Mariscal denunció que debían efectuarse cambios en la administración de la policía de Francia.

Añadió, sin embargo, que hay que tener en cuenta no solo la conveniencia de los gobernantes occidentales, sino también la del gobernante de Moscú.

VETO VIRTUAL

Perón de Gaulle ha visto virtualmente una Conferencia en la Cumbre de Oriente y Occidente antes de la primavera que tendrá lugar en la primavera de 1960.

El Presidente Charles de Gaulle, frente a un ataque a su política por parte de más jerarquías en el país, ha respondido a la sugerencia del Presidente de Francia, Charles de Gaulle, para que se reúna en París el 13 de diciembre.

El nuevo paso del Primer Ministro tomó forma de directivas "secretas" a sus máximos representantes en Argelia. Las instrucciones acompañaron el mensaje de 400.000 hombres, exigiendo su permanente consagración.

Asimismo, se anunció que por orden del Presidente, se llamó al orden al Mariscal Alphonse Jun, de 70 años, presidente del servicio secreto.

En su artículo el Mariscal denunció que debían efectuarse cambios en la administración de la policía de Francia.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la iglesia de San Francisco de Asís, en la mañana de ayer, a las 3.30, los restos de la prima Leonida Arrau, madre del pianista de fama mundial Claudio Arrau.

Asistieron al servicio fúnebre, que se realizó en la ig

## CONFRONIA CON LOS OJOS

Aprenda a sonreír con los ojos. Los grandes fotógrafos de retratistas saben que, si logran que sonrían los



Modelo de Pierre Cardin en lana beige. La falda va recta y la novedad de la chaqueta es que sus mangas cortas y amplias que hacen el efecto de capa.

## RECETAS CASERAS

## FRICASÉ DE GUATITAS

Se pican las guatitas en cuadrados chicos, se frien en mantequilla con una cucharada de cebolla picada fina, sal y pimienta. Se le agregan papas fritas cortadas como para carbonado y pan frito cortado en forma de dados. Al tiempo de servirlo se revuelve todo y se le agregan tres huevos crudos enteros revolviendo hasta que se cuezan los huevos sin que se seque.

## PESCADO APANADO

Se cortan filetes de pescado, todos del mismo tamaño. Se aliñan con mantequilla derretida, limón, sal y pimienta. Así se dejan dos horas en el hielo. Se pasan por harina y pan frito cortado en forma de dados. Al tiempo de servirlo se revuelve todo y se le agregan tres huevos crudos enteros revolviendo hasta que se cuezan los huevos sin que se seque.

## CROQUETAS DE QUESO

Se hace una crema poniendo leche a hervir con una cucharada de mantequilla, se le ponen dos cucharadas de queso parmesano y una de gruyere. Se extiende después la pasta sobre un mármol y se deja enfriar. Se forman las croquetas pasándolas por harina y huevo batido y se frien. Se sirven con salsa de tomates y moldeadas de arroz graneado.

## PASTEL DE ALCACHOFAS

Se hace de cocidas las alcachofas se les saca la comisura y las hojas y los fondos se parten en dos o cuatro pedazos según el tamaño. Se frie en mantequilla un poquito de cebolla picada muy fina, se sazona con sal, pimienta y jugo de limón. Se arregla en una fuente de horno las alcachofas que se habrán unido con la cebolla frita, rebanadas de huevo duro y una salsa hecha con dos cucharadas de mantequilla y el jugo de medio limón. Se extiende después la pasta sobre un mármol y se dejá enfriar. Se forman las croquetas pasándolas por harina y huevo batido y se frien. Se sirven con salsa de tomates y moldeadas de arroz graneado.

## ENROLLADITO DE JAMÓN

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

## MASA PARA KUCHEN

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

## POSTRE DE FRESAS

Medio kilo de fresas, media cucharadita de jugo de limón, cincuenta gramos de azúcar, tres claras, y ciento cincuenta gramos de crema batida. Las fresas se lavan bien y se pasan por cedazo, a este puré se le pone el jugo de limón y el azúcar. Batir las claras y unirlas con la crema. Revolverlo todo y ponerlo en un molde al hielo para unas horas, es mejor en el freezer.

## SEÑORITAS

Con conocimientos de dietética, economía doméstica y con capacidad para enseñar: 50 humanidades, escuela técnica o estudios equivalentes; edad 20 a 30 años.

## NECESITAMOS

para ampliar las actividades de nuestro Departamento de Educaciones.

Presentarse en Almirante Barros N° 534, miércoles 4 de noviembre, de 15 a 18 horas.

CIA. MOLINOS Y FIDEOS CAROZZI S. A.

## CONFORTABLES

modernos, en género de lana y algodón, y de estilos, en gobelin, felpa y brocados, en amplio surtido de colores.

## FACILIDADES DE PAGO

NICANOR MARTICORENA P.

778 - MONEDA - 778, esquina de San Antonio

## ELIA SU "CHEVRON"

EN NUESTRO MUESTRARIO

RELOJES SUIZOS FINOS

\$ 3.000.- PIE.

SALDO EN 10 MESES

PRECIO JUSTO. HORA EXACTA.

Relojería GABOR

ESTADO 91 - PISO 5°

ELIA SU "CHEVRON"

EN NUESTRO MUESTRARIO

RELOJES SUIZOS FINOS

\$ 3.000.- PIE.

SALDO EN 10 MESES

PRECIO JUSTO. HORA EXACTA.

Relojería GABOR

ESTADO 91 - PISO 5°

**EN EL HOTEL CARRERA**  
N. L. Shearman, Tercero Secretario de Informaciones de la Embajada Británica, y Eric A. Emerson, gerente en Santiago de la British Overseas Airways Corporation (BOAC), ofrecerán hoy en el Hotel Carrera, a las 18.30 horas, una conferencia de prensa seguida de un cocktail para despedir a las nueve auxiliares de vuelo chilenas que parten a Londres.

**CÓMIDA A SBAILE**  
La señorita Carolina Blanco Vidal ofrecerá el domingo 27 de diciembre una comida baile a sus amistades, con motivo de su cumpleaños en sociedad. Invitado: Luis Echavarría Vargas ofrecerá el sábado 2 de noviembre una comida baile a sus relaciones sociales, en su residencia de calle Alcántara, con motivo de su cumpleaños en sociedad.

**CLUB DE LEONES DE SANTIAGO**  
El Club de Leones de Santiago celebrará el próximo miércoles 4 de noviembre, a las 21.30 horas, en los salones del Club de la Unión, 4.00 piso, celebrará Solemne Sesión Plenaria en el Club de Leones de Santiago, con motivo de la llegada del presidente internacional Mr. Clarence L. Sturm.

En esta oportunidad se da especial realce a la tradicional manifestación de confraternidad entre los Club de Leones de Chile.

Se encarezca de una manera especial la asistencia, como se sirvan avisar con oportunidad las adhesiones.

Agustinas N.º 925, Of. 321, teléfono 31317.

**ENFERMO** — Delicado de salud en su domicilio, el presidente del Club de Leones de Santiago, don Jorge Guzmán Palacios.

**RAUTIZOS** — Cristian, hijo de don Carlos Vilas Monit y de la señorita Josefina Johnson de Vilas.

Fueron sus padres don Hernán y Bernardita Johnson Llona.

— María Francisca, hija de don Manuel Bustamante Correa y de la señora Carmen Correa de Bustamante.

Fueron sus padres don Roberto Correa Monit y la señora Paloma Correa de Bustamante.

**CROQUETAS DE QUESO**

Se hace una crema poniendo leche a hervir con una cucharada de mantequilla, se le ponen dos cucharadas de queso parmesano y una de gruyere. Se extiende después la pasta sobre un mármol y se dejá enfriar. Se forman las croquetas pasándolas por harina y huevo batido y se frien.

**PASTEL DE ALCACHOFAS**

Se cortan filetes de pescado, todos del mismo tamaño. Se aliñan con mantequilla derretida, limón, sal y pimienta. Así se dejan dos horas en el hielo. Se pasan por harina y pan frito cortado en forma de dados. Al tiempo de servirlo se revuelve todo y se le agregan tres huevos crudos enteros revolviendo hasta que se cuezan los huevos sin que se seque.

**ENROLLADITO DE JAMÓN**

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

**MASAS PARA KUCHEN**

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

**POSTRE DE FRESAS**

Medio kilo de fresas, media cucharadita de jugo de limón, cincuenta gramos de azúcar, tres claras, y ciento cincuenta gramos de crema batida. Las fresas se lavan bien y se pasan por cedazo, a este puré se le pone el jugo de limón y el azúcar. Batir las claras y unirlas con la crema. Revolverlo todo y ponerlo en un molde al hielo para unas horas, es mejor en el freezer.

**ENROLLADITO DE JAMÓN**

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

**MASAS PARA KUCHEN**

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

**POSTRE DE FRESAS**

Medio kilo de fresas, media cucharadita de jugo de limón, cincuenta gramos de azúcar, tres claras, y ciento cincuenta gramos de crema batida. Las fresas se lavan bien y se pasan por cedazo, a este puré se le pone el jugo de limón y el azúcar. Batir las claras y unirlas con la crema. Revolverlo todo y ponerlo en un molde al hielo para unas horas, es mejor en el freezer.

**ENROLLADITO DE JAMÓN**

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

**MASAS PARA KUCHEN**

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

**POSTRE DE FRESAS**

Medio kilo de fresas, media cucharadita de jugo de limón, cincuenta gramos de azúcar, tres claras, y ciento cincuenta gramos de crema batida. Las fresas se lavan bien y se pasan por cedazo, a este puré se le pone el jugo de limón y el azúcar. Batir las claras y unirlas con la crema. Revolverlo todo y ponerlo en un molde al hielo para unas horas, es mejor en el freezer.

**ENROLLADITO DE JAMÓN**

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

**MASAS PARA KUCHEN**

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

**POSTRE DE FRESAS**

Medio kilo de fresas, media cucharadita de jugo de limón, cincuenta gramos de azúcar, tres claras, y ciento cincuenta gramos de crema batida. Las fresas se lavan bien y se pasan por cedazo, a este puré se le pone el jugo de limón y el azúcar. Batir las claras y unirlas con la crema. Revolverlo todo y ponerlo en un molde al hielo para unas horas, es mejor en el freezer.

**ENROLLADITO DE JAMÓN**

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

**MASAS PARA KUCHEN**

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

**ENROLLADITO DE JAMÓN**

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

**MASAS PARA KUCHEN**

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

**ENROLLADITO DE JAMÓN**

Se hace una masa bien trabajada con una taza de harina, 2 cucharadas de mantequilla, 2 cucharaditas de yogur y la leche necesaria para unir la pasta. Se salera del yogur y se cortan trocitos rectangulares de 3 centímetros. Se les coloca al centro un trocito de jamón macerado en salsa picante y se enrolla la masa. Se cuecen en el horno.

**MASAS PARA KUCHEN**

Tres tazas de harina común; una taza de mantequilla y mazapán; una cucharadita de sal y agua fría. Se mezcla la harina con la sal. Unir la mitad de la mantequilla con la harina cuidadosamente, luego se le incorpora la otra mitad. Se salpica de agua fría, uniéndole con la mano sin amasar y usando sólo el agua que va necesitándose para ligar la masa. Se deja al hielo en reposo, hasta que se vaya a usar.

## V.—TEXTO DEL DEBATE.

— Se abrió la sesión, a las 16 horas y 13 minutos.

El señor JULIET (Presidente). — En el nombre de Dios, se abre la sesión.

Se va a dar lectura a la Cuenta.

El señor YAVAR (Prosecretario). — Se han recibido:

1.— Una presentación de los Comités Socialistas Unido e Independiente, con la que solicitan del señor Presidente se sirva citar a sesión para el día de hoy miércoles 28, de 16 a 20 horas, con el objeto de ocuparse de los conflictos del trabajo pendientes en el país, en especial el de los trabajadores de la Braden Copper Company, y de los problemas que se presentan por la venta de los edificios de renta de las Cajas de Previsión.

2.— Diez oficios de Su Excelencia el Presidente de la República:

Con los ocho primeros, devuelven con observaciones los siguientes proyectos de ley, aprobados por el Congreso Nacional:

El que autoriza al Club Hípico de Santiago y al Hipódromo Chile para que en el curso de cada uno de los años 1959 y 1960, celebren una reunión hípica extraordinaria a beneficio de diversas instituciones de Talca;

El que modifica el artículo 22 de la ley sobre Cuentas Corrientes Bancarias y Cheques, cuyo texto definitivo fue fijado por el decreto supremo N.o 3.777, de 3 de noviembre de 1943;

El que modifica el artículo 146, del Código del Trabajo, con el objeto de establecer que la gratificación obligatoria a que se refiere el inciso quinto del referido artículo deberá ser cancelada por las empresas que explotan servicios de utilidad pública y agencias informativas extranjeras, en doce cuotas anuales, conjuntamente con las liquidaciones mensuales de sueldos;

El que concede beneficio por gracia a los señores Carlos Gornal Stagnaro, Luis Mera Orellana y Horacio Ríos Cortés;

El que concede pensión, por gracia, a don Joaquín Rafael Canales Fuentes;

El que concede pensión, por gracia, a don Carlos A. Lagos Lagos;

El que concede diversos beneficios a don Oscar Madariaga Villegas, y

El que aumenta la pensión de retiro al ex sargento 2.º de Ejército, don Pedro Durán Godoy.

Con los dos últimos incluye, entre las materias de que puede ocuparse el Congreso Nacional en el actual periodo extraordinario de sesiones, los siguientes proyectos de ley:

El que deja sin efecto las calificaciones practicadas durante los años 1956, 1957 y 1958, al personal del Servicio Nacional de Salud;

El que autoriza a la Municipalidad de Barrancas para contratar empréstitos;

El que crea la comuna subdelegación de El Tabo;

Las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República, al proyecto de ley que dispone una emisión de estampillas postales y aéreas, hasta por la cantidad de 200 millones de pesos, destinada a realizar la labor universitaria de Monseñor Carlos Casanueva y de don Enrique Molina;

El que autoriza, por gracia, al cadete de la Escuela Naval "Arturo Prat", don Peter de la Mare Padilla, para que al término de sus estudios ingrese como oficial de la Armada de Chile;

El que libera de derechos la internación de un equipo de rifón artificial, adquirido por la Fundación "Pedro Pizarro Maureira", para donarla al Hospital Enrique Deformes, de Valparaíso;

El que aprueba el Convenio de Unión Postal de las Américas y España, suscrito en Bogotá el 9 de noviembre de 1955;

El que concede validez a los certificados de estudios secundarios otorgados por otros países, y

El que declara Institución Nacional a la Asociación de Giras Guías de Chile.

3.— Dos oficios del señor Ministro del Interior con los que contesta los que se le enviaron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Presidente de la Corporación, acerca de una reclamación efectuada por el atropello de que fue víctima el señor Diputado don Jonás Gómez Gallo, de parte de un funcionario de la Policía Internacional, en el Aeropuerto de Los Cerrillos, y

Del señor Oyarzún, acerca del problema del alza en las tarifas de los ascensores en la ciudad de Valparaíso.

4.— Cuatro oficios del señor Ministro de Hacienda:

Con el primero, contesta el que se le dirigió por acuerdo de la Corporación acerca del envío de la nómina de los avalúos correspondientes a los predios comprendidos en los límites genéricos establecidos en el artículo 4.º del proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Viña del Mar para contratar un empréstito.

Con los tres restantes contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Zamorano, acerca de diversas peticiones formuladas por los operarios de la Administración del Puerto de Valparaíso;

Del señor Ahumada Pacheco, acerca de la necesidad de pagar el impuesto a la herencia en la inscripción de una posesión efectiva, y

Del señor Peñafiel, acerca de diversos problemas camineros y de regadio que afectan al país.

5.— Tres oficios del señor Ministro de Educación Pública con los que contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Fuentelba, respecto de la creación de la Escuela "La Campana", en la comuna de Viña del Mar.

Del señor Sivori, relacionado con los fondos necesarios para transformar en Escuela Granja, la Escuela Común N.o 8, del departamento de Victoria, ubicada en Selva Oscura.

Del señor Pablo, referente a las reparaciones de las escuelas N.os 7 y 11, de Talcahuano, departamento de Yumbel.

6.— Cinco oficios del señor Ministro de Defensa Nacional:

Con los cuatro primeros contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Flores, sobre la construcción de aeródromos en las ciudades de Chillán y Constitución;

Del señor Concha, respecto a la destinación de los fondos necesarios para efectuar las reparaciones en el aeródromo de Linares;

Del señor Monberg, relacionado con el problema habitacional y el funcionamiento del curso de tractoristas en el Destacamento Andino N.o 4 "La Compañía", en la ciudad de Lautaro, y

Del señor González Martínez, respecto de

## CAMARA DE DIPUTADOS

SESION 9<sup>a</sup> EXTRAORDINARIA, EN MIERCOLES 28 DE OCTUBRE DE 1959

(De 16.15 a 19.15 horas)

## PRESIDENCIA DEL SEÑOR JULIET

(Versión Oficial)

la efectividad de un desmantelamiento en el Grupo N.o 3 de la Fuerza Aérea de Chile en Teniente.

Con el último, contesta en el carácter de reservado, el que se le dirigió en nombre del señor Martín acerca del Régimen de Calificaciones del Personal Superior de las Fuerzas Armadas.

7.— Un oficio del señor Ministro de Agricultura, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Fonseca acerca de los problemas originados a la agricultura, por los recientes temporales.

8.— Cuatro oficios del señor Ministro de Salud Pública:

Con el primero contesta el que se le dirigió en nombre del Comité Radical acerca de la gratificación obligatoria a que se refiere el inciso quinto del referido artículo 43, de la ley 13.305, sobre anticipo de jubilación a los funcionarios que dicho artículo indica.

Con los tres restantes contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Isla, sobre la terminación de la construcción del edificio del Servicio de Sección Social en Rancagua;

Del señor Gaona, relacionado con la necesidad de consultar en el presupuesto del próximo año los fondos necesarios para crear una oficina del Servicio Médico Nacional de Empleados en San Fernando, y

Del señor Acevedo, sobre la conveniencia de designar un médico y un practicante para la atención nocturna del Hospital Parroquial de San Bernardo.

9.— Cinco oficios del señor Ministro de Economía con los que contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Flores, sobre la construcción de un aeródromo en Chillán;

Del señor Cornejo, relacionado con la construcción del aeródromo de Membrillar en Constitución;

Del señor Sharpe, respecto de la necesidad de dejar sin efecto la suspensión del ramal ferroviario de Coigüe a Nacimiento;

Del señor Guerra, relacionado con el cumplimiento del artículo 43, de la ley N.o 13.305, acerca del otorgamiento de un anticipo del 50% de la última remuneración imponible, con cargo a la jubilación, al personal de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, y

Del señor Reyes Moya, sobre la electrificación del pueblo de Contulmo, provincia de Arauco.

10.— Dos oficios del señor Contralor General de la República con los que contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

Del señor Rivera, sobre la procedencia y fundamentos legales del decreto N.o 216, del Ministerio de Economía, que autoriza el alzamiento de tarifas en el servicio de ascensores de la ciudad de Valparaíso, y

Del señor Martín, relacionado con el Régimen de Calificaciones del Personal de las Fuerzas Armadas.

11.— Un informe de la Comisión de Agricultura y Colonización, recaído en una moción de los señores Brücher, Carmona, Clavell y Silva que autoriza al Presidente de la República para transferir unos terrenos fiscales a la Sociedad de Edificación de Viviendas de Empleados del Ferrocarril de Antofagasta y de don Enrique Molina;

12.— Una moción con la cual el señor Pinto inicia un proyecto de ley que declara que la clasificación de ex directores de diarios hecha por decretos supremos a favor de los antiguos periodistas jubilados que ejercieron funciones de tales, es definitiva para todos los efectos legales.

El señor JULIET (Presidente). — Terminada la Cuenta.

1.—CONFLICTOS DEL TRABAJO PENDIENTES EN EL PAÍS — SITUACIÓN DE LA HUELGA DEL PERSONAL DE LA BRADEN COPPER COMPANY — PROBLEMAS ORIGINADOS POR EL PROYECTO DE ENAJENACIÓN DE LOS EDIFICIOS DE RENTA DE LAS DIVERSAS CAJAS DE PREVISIÓN — PETICIONES DE OFICIOS.

El señor JULIET (Presidente). — La presente sesión tiene por objeto ocuparse de los conflictos del trabajo que se encuentran pendientes en el país, especialmente el que afecta a la Empresa Minera Braden Copper Company de Rancagua; y de los problemas originados por el proyecto de enajenación de los edificios de renta de las diversas Cajas de Previsión.

El primer turno le corresponde al Comité Socialista Unido.

Ofrezco la palabra.

El señor MONTES. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor AHUMADA (don Hermes). — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor AHUMADA (don Hermes). — Señor Presidente, en dos ocasiones anteriores,

en las sesiones segunda y octava extraordinarias, antes del movimiento de los trabajadores, con destino a Europa. Tienen pues, en Londres, "stocks" suficientes para abastecer a sus clientes.

En Europa, su principal clientela cuenta en estos momentos con sobreabastecimiento de cobre; y además de todo ello, está haciendo uso de un seguro de huelga que la pone a cubierto de los derivados económicos de la paralización. Este mismo hecho, que para los trabajadores y sus familias significa la miseria y el hambre, la Braden lo aprovecha para obtener cotizaciones más altas por el mineral, mientras que la economía nacional recibe todo el impacto.

Por ello es que la insolencia de los representantes de la Compañía ha caracterizado el desarrollo del conflicto, no sólo en el trato con los trabajadores sino con el propio Gobierno. Mister Haldeman actúa como capataz en terreno conquistado. El día antes de hacerse efectiva la huelga abandonó groseramente la reunión que se efectuaba en la Intendencia, sin importarle la presencia en ella del señor Alejandro García Huidobro, Intendente de O'Higgins. En entrevista con los obreros expreso, en relación a la mediación del Ministro del Trabajo y del mediador don Víctor García, que allí no valía sino lo dicho por Haldeman, que por lo demás eran mentiras. De este modo, el señor Eduardo Gómez y el señor Víctor García han sido injuriados por el amo en Chile de la Braden. Su frase: "aquí alguien miente y ese no soy yo", revela la actitud de permanente prepotencia y entorpecimiento de las gestiones de arreglo en que han participado trabajadores y personeros del Gobierno. Veremos si el Ejecutivo, tan celoso en el mantenimiento del principio de la autoridad, cuando se trata de los trabajadores, "se la pude" con "el Mister".

Pues bien, la Braden ha estimado excesivas las peticiones de sus trabajadores. Sin embargo, sabemos que las utilidades netas de esta empresa, luego de deducidas sus provisiones, castigos, agotamiento y gábelas, reflejan, aunque no se ha tenido nunca un conocimiento efectivo de su contabilidad, que en 1956 fueron de US\$ 23.940 mil, en 1957 de US\$ 19.010 mil, y en 1958, de US\$ 15.370 mil.

diario que va mucho más allá de las ocho horas diarias, o el acelerado ritmo de labor que se aplica en algunas industrias, como es el caso de la Compañía de Aceros del Pacífico, de la que hasta hace muy poco era gerente el actual Ministro de Hacienda, y el drama que viven miles y miles de cesantes, que el propio Gobierno reconoce que alcanzan a un número no inferior a doscientos mil, tenemos un pálido reflejo de la realidad económica que vive nuestro pueblo.

Si a ello agregamos el sarcasmo que significa proponer como aumento para los empleados de la Administración Pública el porcentaje que se impone a las Cajas de Previsión,

No se sabe qué egresos tiene en dólares, en el extranjero, por concepto de su sistema de administración.

Una comparación entre los salarios de los obreros norteamericanos de estas mismas firmas y los de los chilenos, puede hacer reflexionar a los que hablan de salarios privilegiados en el cobre.

En los Estados Unidos de Norteamérica, un obrero del cobre gana por ocho horas diarias de trabajo entre \$ 23.520 y \$ 25.200. Por la semana de cinco días, gana ese mismo obrero entre \$ 117.600 y \$ 126.000. Es decir, alrededor de medio millón de pesos al mes.

Cuánto gana —en promedio— el obrero chileno del cobre? \$ 75.000 mensuales. Agreguemos a esta cifra las regalías y obtengamos 90 a 100 mil pesos mensuales. Se puede considerar salario privilegiado el que obtienen estos obreros por la durísima labor que desarrollan.

Y un asunto más: La Braden, por disposición de la ley llamada de "Nuevo Trato al Cobre", tiene la obligación de destinar el uno por ciento de sus entradas brutas anuales para la construcción de viviendas para sus trabajadores. En tres años —1956, 1957, 1958— debió entregar 1.900 millones de pesos. En estos años, entregó solo 150 millones de pesos, lo que significa que esta empresa "restó" a la comodidad de sus obreros la cantidad de 1.750 millones de pesos. Y estos 150 millones los destinó a mejorar los "chalets" de su personal pagado en dólares, del personal "dorado" como se le denomina corrientemente en el Mineral de "El Teniente", y que está formado, fundamentalmente, por yanquis.

Luego de esto, la Honorable Cámara sabe que los parlamentarios deben pedir "permiso" para visitar un pueblo de chilenos, ubicado en territorio chileno, y en el que surgen problemas que deben abordar las autoridades chilenas.

Los parlamentarios que desean visitar Sección deben pedir autorización por escrito a los personeros de la Braden Copper, manifestándose con esto una situación extraordinariamente curiosa, que nos lleva a pensar cómo ejercemos la soberanía nacional y cómo ejercen la autoridad los organismos legislativos elegidos por el pueblo de Chile.

Contra esta situación, que es una realidad que se está observando día a día, luchan los trabajadores. Y no es cosa de agitación artificial, como lo señalan los editores de "El Mercurio". Es la necesidad de conquistar una vida más digna, de luchar contra el hambre de millones de chilenos, lo que impulsa a nuestro pueblo y a sus organizaciones a exigir soluciones adecuadas.

En este terreno, señor Presidente, se desarrolla la huelga de los obreros y empleados de "El Teniente", cuyo conflicto se alarga por cincuenta días, pues los pliegos de petición fueron entregados el día 2 de julio.

Según el Estatuto de los Trabajadores del Cobre, el plazo de noventa días para lograr acuerdo pasó sin que la Braden, la prepotente compañía norteamericana del cobre, formulara propuesta alguna. Esto motivó la huelga que ya lleva veintiseis días de duración.

La Braden Copper se niega a resolver el conflicto, haciéndolo víctima a Chile de sus manejos internacionales.

Los parlamentarios que desean visitar Sección deben pedir autorización por escrito a los personeros de la Braden Copper, manifestándose con esto una situación extraordinariamente curiosa, que nos lleva a pensar cómo ejercemos la soberanía nacional y cómo ejercen la autoridad los organismos legislativos elegidos por el pueblo de Chile.

Los parlamentarios que desean visitar Sección deben pedir autorización por escrito a los personeros de la Braden Copper, manifestándose con esto una situación extraordinariamente curiosa, que nos lleva a pensar cómo ejercemos la soberanía nacional y cómo ejercen la autoridad los organismos legislativos elegidos por el pueblo de Chile.

Los parlamentarios que desean visitar Sección deben pedir autorización por escrito a los personeros de la

que ella afecta a una industria del alto grado de mecanización y donde las remuneraciones del personal de trabajadores no tiene influjo determinante en los costos de producción. Sabido y reconocido por todos es que la influencia del trabajo en los costos de producción en las faenas de la Gran Minería cuprera apenas si llega al 10 por ciento del precio de venta del metal.

De otra parte, es necesario tener presente que este sector asalariado ha representado para el país el mayor caudal tributario directo que pueda aplicarse a contribuyente alguno. En efecto, durante la vigencia de la antigua legislación tributaria del cobre, el salario del trabajador chileno significaba un impuesto indirecto que debían pagar los más desposeídos quienes al término de su contrato no dejaban otra herencia que silicione y incapacidad física de trabajo.

Procede reconocer, en consecuencia, que la demanda de los trabajadores de las empresas de la Gran Minería del Cobre, están dirigidas en los más incontrastables decretos sociales.

Aún más, si tenemos también en consideración que una de las argumentaciones más fuertes que sirvieron de justificación al cambio de régimen tributario para el cobre, fue la de dar a los trabajadores una mejor situación económica y social, se puede comprobar fácilmente la justicia que apoya la demanda asalariada.

Deseo recordar a la Honorable Cámara que cuando discutimos el llamado Nuevo Trato con el Cobre, se hizo mucho caudal en la gravitación que tenía el dólar salario de \$ 19,37 sobre los costos de producción en forma tal que el devenir de sus sostenedores, ponía en peligro la supervivencia misma de la industria en Chile por su ascenso peligroso en la curva de los costos de producción, punto que estos se acercaban fatalmente al nivel que podía sostenerse en el mercado internacional del metal.

Pues bien, de las tres empresas extranjeras, la más beneficiada, sin duda alguna, es Braden Copper Co., puesto que acusaba la mayor inversión de sus gastos en Chile en la composición de sus costos. En otras palabras, el factor determinante y decisivo del costo, lo acusaba el costo en Chile que debía atenderse con dólares-salario de \$ 19,37, por lo cual, desaparecido éste, mediante el desplazamiento al dólar bancario, la reducción gravitacional del salario fue de tal magnitud que se deformaron todas las estadísticas que se basan en materia de costos.

Já habido, me pregunto, la adecuada y proporcional distribución en este ajuste económico para el sector asalariado? Júngase, por supuesto, para el sector asalariado?

El señor JULIET (Presidente).— ¿Me permite Su Señoría?

El Honorable señor Magalhaes ha solicitado a la Mesa que se recabe el asentimiento de la Sala para ampliar su tiempo en cinco minutos.

Si le parece a la Sala, así se procederá.

Puede continuar Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones, pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más decidido apoyo a la demanda de los trabajadores del Téntente, declaramos, con plena convicción, que hay justicia en este dolor de pueblo, y que estaremos siempre en la guardia defensora de sus legítimos derechos. Pueden estar seguros los trabajadores que los Diputados de estos bancos nos cumplirán con nuestro deber, haciendo cumplido honor a la honrosa tradición de que nos sitúa al lado de los asalariados de Chile.

El señor JULIET (Presidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones,

pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más

decidido apoyo a la demanda de los trabajadores del Téntente, declaramos, con plena convicción, que hay justicia en este dolor de pueblo, y que estaremos siempre en la guardia defensora de sus legítimos derechos. Pueden estar seguros los trabajadores que los Diputados de estos bancos nos cumplirán con nuestro deber, haciendo cumplido honor a la honrosa tradición de que nos sitúa al lado de los asalariados de Chile.

El señor JULIET (Presidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones,

pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más

decidido apoyo a la demanda de los trabajadores del Téntente, declaramos, con plena convicción, que hay justicia en este dolor de pueblo, y que estaremos siempre en la guardia defensora de sus legítimos derechos. Pueden estar seguros los trabajadores que los Diputados de estos bancos nos cumplirán con nuestro deber, haciendo cumplido honor a la honrosa tradición de que nos sitúa al lado de los asalariados de Chile.

El señor JULIET (Presidente).— El turno

siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la

palabra Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones,

pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más

decidido apoyo a la demanda de los trabajadores del Téntente, declaramos, con plena convicción, que hay justicia en este dolor de pueblo, y que estaremos siempre en la guardia defensora de sus legítimos derechos. Pueden estar seguros los trabajadores que los Diputados de estos bancos nos cumplirán con nuestro deber, haciendo cumplido honor a la honrosa tradición de que nos sitúa al lado de los asalariados de Chile.

El señor JULIET (Presidente).— El turno

siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la

palabra Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones,

pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más

decidido apoyo a la demanda de los trabajadores del Téntente, declaramos, con plena convicción, que hay justicia en este dolor de pueblo, y que estaremos siempre en la guardia defensora de sus legítimos derechos. Pueden estar seguros los trabajadores que los Diputados de estos bancos nos cumplirán con nuestro deber, haciendo cumplido honor a la honrosa tradición de que nos sitúa al lado de los asalariados de Chile.

El señor JULIET (Presidente).— El turno

siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la

palabra Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones,

pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más

decidido apoyo a la demanda de los trabajadores del Téntente, declaramos, con plena convicción, que hay justicia en este dolor de pueblo, y que estaremos siempre en la guardia defensora de sus legítimos derechos. Pueden estar seguros los trabajadores que los Diputados de estos bancos nos cumplirán con nuestro deber, haciendo cumplido honor a la honrosa tradición de que nos sitúa al lado de los asalariados de Chile.

El señor JULIET (Presidente).— El turno

siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la

palabra Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones,

pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más

decidido apoyo a la demanda de los trabajadores del Téntente, declaramos, con plena convicción, que hay justicia en este dolor de pueblo, y que estaremos siempre en la guardia defensora de sus legítimos derechos. Pueden estar seguros los trabajadores que los Diputados de estos bancos nos cumplirán con nuestro deber, haciendo cumplido honor a la honrosa tradición de que nos sitúa al lado de los asalariados de Chile.

El señor JULIET (Presidente).— El turno

siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la

palabra Su Señoría.

El señor MAGALHAES.— Con criterio muy estricto y, por qué no decirlo, con conceptos despiadados de la convivencia social, se ha negado la especie de que los trabajadores no representan una clase privilegiada en materia de remuneraciones y de condiciones sociales de vida. Podría, tal vez, sostener esta premisa mediante la impresión de que el visitante se forma de la vida en los minerales de cobre; pero es preciso detener, siquiera por un pequeño espacio, en la observación de esta clase de trabajo, para comprender el tremendo sacrificio que importa una faena extenuadora en las profundidades de la tierra o en las soleadas del macizo andino. De aquí que pienso que ninguna remuneración puede compensar en forma integral la heroica faena del trabajador minero.

De aquí, también, nuestra adhesión a la causa trabajadora.

In otra oportunidad, señor Presidente, volveré a ocuparme latamente sobre ese problema, en sus más variadas proyecciones,

pues es necesario que este problema, que se materializa cada vez que se produce un conflicto colectivo en estos minerales, sea tomado en su conjunto para evidenciar el cúmulo de contradicciones que a cada instante ofrece, y que va desde la orgullosa presunción del capital hasta la política desmesurada de un Gobierno que, a través de una especie de facultades, fija un subprecio estatutario para el cobre, amenazando las condiciones alcanzadas por las zonas productoras.

Por ahora, junto con reiterar nuestro más



SANTIAGO DE CHILE - VIERNES 30 DE OCTUBRE DE 1959

ATLETISMO: CHILE - ARGENTINA.

# Puede caer más de un record

SOLO CAMPEONES INTERVENDRAN EN EL TORNEO QUE COMIENZA MARANA

Mañana se inicia en el Estadio Nacional el torneo atlético entre las selecciones de Argentina y Chile, que por las figuras que intervendrán, como también la calidad de los nuevos valores que integran ambos equipos, damas y varones, debe constituir un espectáculo de gran jerarquía.

Recordamos a sudamericanos como Ramón Sandoval, en mediodía; Ricardo Heber, en jabalina; Gunther Krusse, en disco; Francisco Allen, en 3.000 metros con obstáculos, y también Marlene Ahrens, la vicecampeona olímpica, ofrecen la perspectiva de luchas reñidas, como también de altas cifras en sus respectivas pruebas.

**LLEGARON LOS ATLETAS** — A mediodía llegó a Los Cerrillos el contingente transandino, a cargo del señor Horacio Solari, y del entrenador Rodolfo Benítez. También lo hizo el cronista de "Clarín", de Buenos Aires, señor Horacio Albelo. Lo forman 36 atletas, cuya nómina ya dimos a conocer, aunque con algunas ausencias de últimas fechas. Están optimistas de tener una buena actuación. Así lo declaró siempre cordial y afable, Ricardo Heber.

**ESTAMOS OPTIMISTAS** — Es la altura que debe salvar el chileno Eugenio Vélez, por tercera vez. Ya viene de lograrla en el torneo de Gimnasia y Esgrima, de Buenos Aires. Por eso su brega con argentino Martínez del Sel, en el foso del Estadio Nacional, mañana, y junto con Juan Ruiz, debe definirse este campeonato.



DIJO GUILLERMO HERRERA:

## "COLO COLO ES CONTRARIO A LA SUPRESION DEL ASCENSO"

"Es un aliciente para los que buscan su superación"



**DECLARACIONES** — Muy interesantes nos formuló ayer Guillermo Herrera, secretario general de Colo Colo.

La delegación irá presidida por don Manuel Ferrada. El avión saldrá a las 6.30 horas desde Catedral 2916.

—OO—

EN LA CANCHA N° 1 de la Población Villa Sur, de Santiago, se enfrentarán el domingo los clubes Villa Sur Norte y La Linea, con tres equipos de fútbol. En esta misma convocatoria actuarán equipos de los clubes Olímpico Grecia, Villa Sur, Juventud Chavchue, Villa Central, Alianza Norte, Juventud La Linea, Villa Sur-Norte y Chile Arauco.

—OO—

EN LA MADRUGADA de mañana partirá a Valparaíso la delegación de la Liga de Deportes de Obreros Municipales de Santiago, que enfrentará con sus tres equipos al Municipal de Valparaíso en disputa de un trofeo donado por don Raúl López.

La delegación irá presidida por don Manuel Ferrada. El avión saldrá a las 6.30 horas desde Catedral 2916.

—OO—

LOS PARTIDOS finales del Campeonato Sabatino de Fútbol se jugarán mañana con el siguiente programa: Cancha 1, ámata 4780, 14.45 horas, partido interno del Club Rudoff, y 13 horas, Standard Plicton con Talleres Gráficos Rodríguez, ámata 2, 15 horas, Sergio Alcalde con Nacareco, en disputa de pelota. Cancha 3, finales del Campeonato Sabatino "Clásico", 14.45 horas, partido interno de la Industria Farmacéutica. Ámata 30 horas, Heraldo Fuentes con Eric Kink, dos elencos, señor Rubén Pizarro, Turno, señor Orlando Rosso. 13 horas, primeros cuadros, Cancha 4, Portales con Los Tres elencos. Cancha 5, Grajales con Fundición Graja, dos equipos, desde las 15.45 horas.

—OO—

EL CÍRCULO de Antiguos Deportistas "Juan Ramsay", lleva a efecto el domingo una misa, a las 11 horas en el templo social, como un homenaje a sus socios fallecidos. Se invita a todos los familiares a presenciar las horas fúnebres. En reunión, será el Mausoleo del Cementerio General.

LINEA AEREA NACIONAL

**CONCURSO**

AUXILIARES, SOBRECARGOS E

INGENIEROS DE VUELO

REQUISITOS

AUXILIARES

1.0-Nacionalidad chilena o extranjera, con más de

2.0-Ser soltero.

3.0-Dominio amplio del idioma inglés.

4.0-Año de humanidades rendido.

5.0-Edad mínima: 21 años; máxima, 32 años.

6.0-Peso mínimo: 55 kilos; máximo, 60 kilos (depende de natura).

7.0-Estatura mínima: 1.60 metro; máxima, 1.70 metro, sin zapatos.

8.0-No debe usar lentes ópticos.

9.0-Excepción excelente.

10.0-Salud compatible con el servicio.

**SOBRECARGOS**

1.0-Ser chileno o extranjero con más de cinco años de residencia.

2.0-Dominio amplio del idioma inglés.

3.0-Servicio militar.

4.0-Edad mínima, 21 años; máxima, 28 años.

5.0-Peso mínimo: 55 kilos; máximo, 65 kilos.

6.0-Altura mínima: 1.60 metro; máxima, 1.70 metro.

7.0-No debe usar lentes ópticos.

8.0-Excepción excelente.

9.0-Salud compatible con el servicio.

**INGENIEROS DE VUELO**

1.0-Ser chileno.

2.0-Servicio Militar cumplido.

3.0-Técnico mecánico o estudios equivalentes.

4.0-Edad entre 20 y 28 años.

5.0-Altura: 1.65 a 1.80 metro.

6.0-Salud compatible con las actividades de vuelo.

7.0-Ser aprobado en el examen de admisión que se efectuará en el Centro de Instrucción de la Empresa (duración del curso, 3 meses, aproximadamente), durante el cual solo percibirá el sueldo vitalicio.

8.0-Los seis primeros pasarán a prestar servicios como ingenieros de vuelo, y los cuatro restantes en la Maestranza de la LAN.

Los antecedentes deberán presentarse en el Departamento del Personal, de lunes a viernes, Edificio LAN CERRILLOS. Se recibirán hasta el 9 de noviembre inclusive.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

—OO—



## La industria de astilleros es vital en todo país marítimo

Comunicación dirigida por la ASIVA al Ministro de Agricultura.

**VALPARAISO.** — En comunicación dirigida al Ministro de Agricultura, don Jorge Valenzuela, la Asociación de Industriales Valparaiso y Aconcagua, ASIVA, ha pedido oficialmente al Gobierno, la aplicación de medidas que tiendan a la defensa, al fomento y al desarrollo de la industria de Astilleros nacionales, actividad básica en un país marítimo como el nuestro, de tan dilatado litoral y con honrosas tradiciones náuticas, que, a través de la historia, destacaron a Chile en el concierto de las naciones del Nuevo Mundo.

UN PROGRAMA NACIONAL das a las autoridades marítimas vincula, mas, pidieron a ASIVA su in-

tervensión ante las esferas gubernamentales en vista del problema que se está presentando a los astilleros nacionales, a raíz de las facilidades que las nuevas modalidades cambiarias otorgan en lo que respecta a importación de naves y embarcaciones, de pequeñas y regulares toneladas, de acuerdo a otras condiciones, perfectamente podrían ser construidas en el país, empleando materias primas y mano de obra nacionales.

Esta situación se ha hecho más evidente con ocasión de la aprobación en el Congreso del proyecto de fondo para el establecimiento del Banco Popular.

Se estima que si la propia ley no concede ayuda técnica y financiera a los astilleros nacionales, el país perderá la oportunidad de fomentar y desarrollar esta actividad, pues la industria pesquera existente que recurriría a los créditos externos y ordenaría sus compras de naves y barcos pesqueros en el extranjero.

**RESPONDE EL MINISTRO**

El Ministro de Agricultura, don Jorge Valenzuela, respondió a la comunicación de ASIVA, expresando su agradecimiento por la preocupación de los industriales de Valparaíso y Aconcagua en torno al problema de los astilleros nacionales.

A la vez expresa su reconocimiento por las diversas ideas presentadas en favor del fomento de esta actividad náutica marítima chilena, expresando finalmente que en un próximo Consejo de Gabinete, dará a conocer la exposición de los industriales y pedirá al Gobierno se interese por dar la más pronta y adecuada solución al problema.

**DIRECTOR DEL S. N. S.**

En el curso del próximo fin de semana viajará a Valparaíso el director general del Servicio Nacional de Salud, doctor Gustavo Fricke.

**Obreros se apoderaron de edificio del SSS en Osorno**

Cuarenta y cuatro personas ocuparon ilegalmente un pabellón de un edificio del Servicio de Seguro Social, en la madrugada de ayer, en la ciudad de Osorno. El segundo piso de un colectivo de propiedad de ese organismo, ubicado en el barrio Rahue, se encontraba, desde hace tiempo, completamente desocupado. Entraron seis jefes de familias, deserrajando una puerta. El inmueble está en República 377.

Ante estos hechos, el administrador del edificio mencionado hizo la denuncia correspondiente a la Intendencia de Osorno, solicitando la fuerza pública para desalojar a los intempestivos ocupantes. La

autoridad provincial, no obstante, ha solicitado instrucciones al Ministerio del Interior, para los autores del hecho son todos imponentes del Servicio de Seguro Social.

**NOTICIAS DE TALCA**

**COOPERATIVA**

TALCA. — El Consejo de la Cooperativa de Consumos, de los Empleados Particulares de esta ciudad procedió el sábado, al acto de pasada la inauguración de su nuevo local, ubicado en la calle 1 Sur entre 5 y 6 Oriente. A esta ceremonia asistieron las principales autoridades locales. La bendición del edificio estuvo a cargo de Monseñor Jorge Labarca.

**CESION DE TERRENOS A LA CORVI**

BALTIMORE. — La Comuna, Bernardo Mandado Cruz, firmó a nombre de la Municipalidad la cesión de un predio ubicado al lado del Matadero Municipal a la Corporación de la Vivienda. En ese terreno la CORVI levantará una población para los obreros.

**Nació "Panchito"**

es un camello!

VALPARAISO. — Ayer, a las 6.45 horas, nació en este puerto "Panchito", hijo de una sombrilla pareja de camellos, pertenecientes al circo "Las Aguas Humanas", que debutó anochecer en el Estadio Barón. Los padres de "Panchito" son de su especie que ve la luz en Valparaíso, motivo por el cual se le dio el nombre con que los marineros conocen a Valparaíso, debido a su parecido con San Francisco de California.

Tanto "mamá camello" como su hijo se encuentran en perfectas condiciones. La madre fue atendida por los médicos del "Hospital náutico" que trae este año el empresario Enrique Venturino y por su feliz alumbramiento se le premió con varias colitas más de pasto.

**MUNICIPALIDAD DE MAIPU**

Se pone en conocimiento del público que se encuentra abierta la temporada en la PISCINA MUNICIPAL DE MAIPU

desde el día 31 de octubre de 1959.

**CORPORACION DE LA VIVIENDA**

**PROYECTOS PUBLICOS**

CONSTRUCCION DE LA POBLACION "EL ESTERO", DE LLANQUIHUE

Solicitanse propuestas públicas a suma alzada para la construcción de 164 viviendas de uno o dos pisos en la Población "EL ESTERO" de Llanquihue.

Podrán optar a la licitación los contratistas inscritos en los nuevos Registros de la Institución, en Primera, Segunda y Tercera Categoría.

Las propuestas se abrirán el día 16 de noviembre, a las 11 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción.

Bases, especificaciones y demás antecedentes podrán solicitarse en la Secretaría de la Sección Proyectos y Obras Zona Sur de esta Corporación, calle Arturo Prat 43, cuarto piso, 16 horas de atención al público,

a contar del día 4 de noviembre de 1959.

Se hace presente a los señores contratistas que podrán retirar los antecedentes oficiales anteriormente indicados y formular observaciones a los mismos, hasta las 12 horas del día 5 de noviembre.

SANTIAGO, octubre de 1959.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

**VALPARAISO**

Continuo insultos y amenazas de agresión ha recibido el regidor de la Municipalidad de Viña del Mar, Moisés Orellana, a raíz de una medida de la Corporación en el sentido de clausurar un garaje de la firma Alarcón Hermanos, ubicado en calle Chacabuco.

Este hecho fue denunciado por el propio afectado en su sesión pública de la Municipalidad, expresando que no temía a estas amenazas.

El hecho causó indignación entre los regidores y se acordó no tramitar la solicitud de la firma Alarcón hasta que el señor Orellana no recibiera explicaciones por esta insolita actitud.

Al darse cuenta del hecho en reunión Municipal una mujer, que deseaba hacer la defensa de la firma Alarcón, lo cual no fue permitido, ya que es antirreglamentario que en sesión use de la palabra un extraño a la Municipalidad.

**HERIDA GRAVE UNA MENOR**

Con heridas graves resultó la menor de dos años, Eliana Tapia, que fue arrrollada por el vehículo manejado por Enrique del Canto. El hecho ocurrió en Calle Uno, de Santa Inés.

**SUPERINTENDENTE DE ADUANAS**

Viajó a Santiago el Superintendente de Aduanas, Mario Salas Pérez de Arce. El viernes tiene por fin tratar materiales de interés para esos servicios.

**APROBADO PRESUPUESTO MUNICIPAL**

Aprueba la Municipalidad de Viña del Mar, el presupuesto de 1960, confeccionado por el Alcalde de la ciudad, Gustavo Lorca. Asciende el presupuesto a 2.610 millones de pesos.

En la misma ocasión aprobaron las siguientes modificaciones al texto primitivo:

1. Cuatro millones de pesos serán destinados para el deporte amateur. 2. 22 millones de pesos para los barrios populares. También se reajustó el presupuesto para el barrio de calle Cinco Oriente, de 70 a 50 millones de pesos; 3. También se modificaron algunas glosas para destinar siete millones de pesos a escuelas particulares.

Asimismo, en esa ocasión los regidores señor Gutiérrez hizo presente la necesidad de que los tributos de orden local que, den a beneficio exclusivo de la ciudad y no del Fisco, como ocurre ahora.

**FELICULIA SOBRE VISA**

La realización de una película sobre Viña del Mar ha propuesto José Bohr a la Municipalidad de esta ciudad. Esta propuesta fue dada a conocer ayer y se considerará en un próximo comité.

**DIRECTOR DEL S. N. S.**

En el curso del próximo fin de semana viajará a Valparaíso el director general del Servicio Nacional de Salud, doctor Gustavo Fricke.

**Obreros se apoderaron de edificio del SSS en Osorno**

Cuarenta y cuatro personas ocuparon ilegalmente un pabellón de un edificio del Servicio de Seguro Social, en la madrugada de ayer, en la ciudad de Osorno. El segundo piso de un colectivo de propiedad de ese organismo, ubicado en el barrio Rahue, se encontraba, desde hace tiempo, completamente desocupado. Entraron seis jefes de familias, deserrajando una puerta. El inmueble está en República 377.

Ante estos hechos, el administrador del edificio mencionado hizo la denuncia correspondiente a la Intendencia de Osorno, solicitando la fuerza pública para desalojar a los intempestivos ocupantes. La

autoridad provincial, no obstante, ha solicitado instrucciones al Ministerio del Interior, para los autores del hecho son todos imponentes del Servicio de Seguro Social.

**NOTICIAS DE TALCA**

**COOPERATIVA**

TALCA. — El Consejo de la Cooperativa de Consumos, de los Empleados Particulares de esta ciudad procedió el sábado, al acto de pasada la inauguración de su nuevo local, ubicado en la calle 1 Sur entre 5 y 6 Oriente. A esta ceremonia asistieron las principales autoridades locales. La bendición del edificio estuvo a cargo de Monseñor Jorge Labarca.

**CESION DE TERRENOS A LA CORVI**

BALTIMORE. — La Comuna, Bernardo Mandado Cruz, firmó a nombre de la Municipalidad la cesión de un predio ubicado al lado del Matadero Municipal a la Corporación de la Vivienda. En ese terreno la CORVI levantará una población para los obreros.

**Nació "Panchito"**

es un camello!

VALPARAISO. — Ayer, a las 6.45 horas, nació en este puerto "Panchito", hijo de una sombrilla pareja de camellos, pertenecientes al circo "Las Aguas Humanas", que debutó anochecer en el Estadio Barón. Los padres de "Panchito" son de su especie que ve la luz en Valparaíso, motivo por el cual se le dio el nombre con que los marineros conocen a Valparaíso, debido a su parecido con San Francisco de California.

Tanto "mamá camello" como su hijo se encuentran en perfectas condiciones. La madre fue atendida por los médicos del "Hospital náutico" que trae este año el empresario Enrique Venturino y por su feliz alumbramiento se le premió con varias colitas más de pasto.

**MUNICIPALIDAD DE MAIPU**

Se pone en conocimiento del público que se encuentra abierta la temporada en la PISCINA MUNICIPAL DE MAIPU

desde el día 31 de octubre de 1959.

**CORPORACION DE LA VIVIENDA**

**PROYECTOS PUBLICOS**

CONSTRUCCION DE LA POBLACION "EL ESTERO", DE LLANQUIHUE

Solicitanse propuestas públicas a suma alzada para la construcción de 164 viviendas de uno o dos pisos en la Población "EL ESTERO" de Llanquihue.

Podrán optar a la licitación los contratistas inscritos en los nuevos Registros de la Institución, en Primera, Segunda y Tercera Categoría.

Las propuestas se abrirán el día 16 de noviembre, a las 11 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción.

Bases, especificaciones y demás antecedentes podrán solicitarse en la Secretaría de la Sección Proyectos y Obras Zona Sur de esta Corporación, calle Arturo Prat 43, cuarto piso, 16 horas de atención al público,

a contar del día 4 de noviembre de 1959.

Se hace presente a los señores contratistas que podrán retirar los antecedentes oficiales anteriormente indicados y formular observaciones a los mismos, hasta las 12 horas del día 5 de noviembre.

SANTIAGO, octubre de 1959.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

## AQUÍ... Valparaíso

**INSULTOS A UN REGIDOR**

Continuo insultos y amenazas de agresión ha recibido el regidor de la Municipalidad de Viña del Mar, Moisés Orellana, a raíz de una medida de la Corporación en el sentido de clausurar un garaje de la firma Alarcón Hermanos, ubicado en calle Chacabuco.

Este hecho fue denunciado por el propio afectado en su sesión pública de la Municipalidad, expresando que no temía a estas amenazas.

El hecho causó indignación entre los regidores y se acordó no tramitar la solicitud de la firma Alarcón hasta que el señor Orellana no recibiera explicaciones por esta insolita actitud.

Al darse cuenta del hecho en reunión Municipal una mujer, que deseaba hacer la defensa de la firma Alarcón, lo cual no fue permitido, ya que es antirreglamentario que en sesión use de la palabra un extraño a la Municipalidad.

**Incendio causó 20 millones de pérdidas**

Continuo insultos y amenazas de agresión ha recibido el regidor de la Municipalidad de Viña del Mar, Moisés Orellana, a raíz de una medida de la Corporación en el sentido de clausurar un garaje de la firma Alarcón Hermanos, ubicado en calle Chacabuco.

Este hecho fue denunciado por el propio afectado en su sesión pública de la Municipalidad, expresando que no temía a estas amenazas.

El hecho causó indignación entre los regidores y se acordó no tramitar la solicitud de la firma Alarcón hasta que el señor Orellana no recibiera explicaciones por esta insolita actitud.

Al darse cuenta del hecho en reunión Municipal una mujer, que deseaba hacer la defensa de la firma Alarcón, lo cual no fue permitido, ya que es antirreglamentario que en sesión use de la palabra un extraño a la Municipalidad.

**Incendio causó 20 millones de pérdidas**

Continuo insultos y amenazas de agresión ha recibido el regidor de la Municipalidad de Viña del Mar, Moisés Orellana, a raíz de una medida de la Corporación en el sentido de clausurar un garaje de la firma Alarcón Hermanos, ubicado en calle Chacabuco.

Este hecho fue denunciado por el propio afectado en su sesión pública de la Municipalidad, expresando que no temía a estas amenazas.

El hecho causó indignación entre los regidores y se acordó no tramitar la solicitud de la firma Alarcón hasta que el señor Orellana no recibiera explicaciones por esta insolita actitud.

Al darse cuenta del hecho en reunión Municipal una mujer, que deseaba hacer la defensa de la firma Alarcón, lo cual no fue permitido, ya que es antirreglamentario que en sesión use de la palabra un extraño a la Municipalidad.

**Incendio causó 20 millones de pérdidas**

Continuo insultos y amenazas de agresión ha recibido el regidor de la Municipalidad de Viña del Mar, Moisés Orellana, a raíz de una medida de la Corporación en el sentido de clausurar un garaje de la firma Alarcón Hermanos, ubicado en calle Chacabuco.

Este hecho fue denunciado por el propio afectado en su sesión pública de la Municipalidad, expresando que no temía a estas amenazas.

El hecho causó indignación entre los regidores y se acordó no tramitar la solicitud de la firma Alarcón hasta que el señor Orellana no recibiera explicaciones por esta insolita actitud.

Al darse cuenta del hecho en reunión Municipal una mujer, que deseaba hacer la defensa de la firma Alarcón, lo cual no fue permitido, ya que es antirreglamentario que en sesión use de la palabra un extraño a la Municipalidad.

**Incendio causó 20 millones de pérdidas**

# Opción de todos los competidores del CLUB

**PRIMERA CARRERA.** — 1.500 metros. — Condicionado. — Para potrillos de 3 años, perdedores.

**BAUPRES.** 55 (F. Toro). — 6.0 en las 1.500 metros, ganado por Alceante. Aquí debe mejorar mucho.

**FERNANDITO.** 55 (M. Castro). — Malas todas sus carreras. No consigue entrar en postura.

**OTRIEN.** 55 (C. Pezoa). — 2.0 de Domindo. Está progresando con rapidez y debe estar entre los finalistas.

**OSCAR.** 55 (J. Escobar). — Reaparece esta buena producto, que ha tenido mala suerte y tuvo que ser sometido a una operación.

**PAN DE AZUCAR.** 55 (G. Moneita). — 6.0 en la de Domindo. Le falta ponerse en mejores condiciones.

**PONICARRAL.** 55 (J. Castro). — Debuta este hijo de Madara y Dejaset, que entre Juan Aragon.

**PRECLARIO.** 55 (A. Poblete). — Debutó en la ganada por Lord Devil y remató octavo. Tiene que trabajar duro todavía.

**RABITO.** 55 (J. Toro). — 4.0 de Tartarin. Acusa progresos y aquí debe estar de nuevo en la tabla.

**SUN GLORY.** 55 (J. E. Bravos). — 6.0 de Lord Devil. Es otro que está mejorando y ahora lo vemos en el marcador.

**TUCUMEN.** 55 (G. Jorquera). — Ganando a dos en un handicap de 5a. serie, ganado por Roseton. No da señales de mejoría.

**YUPANQUI.** 55 (O. Olivares). — No habrá manera de ganarlo, después de la demora en que se acaba de realizar en "El Ensayo".

**ZEITUN.** 55 (R. Valenzuela). — Reaparece. Por el momento no es rival que cause preocupaciones.

**SEGUNDA CARRERA.** — 1.500 metros. — Condicionado. — Para potrillos de 3 años, perdedores.

**ARGEL.** 55 (J. Salgado). — 5.0 de Domindo. Ahora debe ganar uno de los más crudos del lote.

**BADEN BADEN.** 55 (F. Zúñiga). — Malo su debut en el Hipódromo Chile. Décimocuarto en la de Tartarin.

**BAQUIANO.** 55 (J. Vega). — Décimo en la de El Jerez. Lentos son sus progresos.

**BEN SHAK.** 55 (E. Araya). — 3.0 de Lord Devil. Con la monta debe ser el favorito y presunto ganador.

**BRIKETAZO.** 55 (J. Castro). — 4.0 de Domindo. Otra vez en la pelea y con muchas posibilidades.

**DON EDGAR.** 55 (A. Núñez). — 7.0 de Lord Devil en su debut. Será útil este potrillo. Debe mejorar con este lote.

**FISTON.** 55 (O. Muñoz). — En su última actuación fue 2.0 de Roseton y Baladi, en un handicap de 5a. serie. Aquí tiene mucha pelea.

**HUECHUQUITO.** 55 (M. Alquines). — Mala han sido sus últimas carreras en el Hipódromo Chile. Observarlo como corre aquí.

**LOMAS.** 55 (E. Contreras). — 8.0 de Roseton en un handicap de 5a. serie. Es poco lo que podrá mejorar con este lote.

**MONT D'OR.** 55 (E. Saavedra). — 2.0 de Roseton en una 6a. serie handicap sobre 1.500 metros. Ha mejorado y debe dar dura batalla.

**NORANCIL.** 55 (L. A. Rojas). — Penúltimo en el handicap de 5a. serie ganado por Roseton. Ninguna posibilidad.

**OSBORNE.** 55 (F. Toro). — 4.0 en la de Chateau D'Anet. Bien en el tiro y el pecho no le hace mal.

**GALBANA.** 54 (A. Poblete). — Reaparece y lo más natural es dar preferencia a otros mejor colocados.

**LAST DREAM.** 54 (J. Escobar). — 3.0 de Chateau D'Anet y Arim. Debe estar en la pelea y con mejores posibilidades.

**FRUTILLANA.** 54 (J. Castro). — Mala sus últimas carreras realizadas en el Club Hípico y aquí es poco lo que puede mejorar.

**SCOTLAND BELL.** 53 (H. Salas). — 5.0 en la de Chateau D'Anet. Bien en el tiro y el pecho no le hace mal.

**GALBANO.** 54 (A. Poblete). — Reaparece. Se ha visto recuperada y puede entrar en el marcador.

**CHIMBONA.** 48 (J. Rodriguez). — Penúltima en un handicap ganado por Citizen Kain. Nada que hacer en este grupo.

**POLVORINA.** 48 (J. Caro). — Corriendo sin figuras y aquí no tiene posibilidades.

**JUFORA.** 47 (Sergio Vera). — Dieron un corto descanso y se ha visto recuperada en sus cotejos.

**GALGO ORIS.** 46 (S. Escudero). — Malas todas sus últimas carreras. Preferir a otra.

**NORTE CHICO.** 57 (L. Edmonson). — 4.0 en Chateau D'Anet. Bien en el tiro y el pecho no le hace mal.

**TARAPACA.** — Vaqueira y el Peñon. — 3.0 de Chateau D'Anet y Arim. Debe estar en la pelea y con mejores posibilidades.

**FRUTILLANA.** 54 (J. Castro). — Mala sus últimas carreras realizadas en el Club Hípico y aquí es poco lo que puede mejorar.

**SCOTLAND BELL.** 53 (H. Salas). — 5.0 en la de Chateau D'Anet. Bien en el tiro y el pecho no le hace mal.

**GALBANO.** 54 (A. Poblete). — Reaparece. Se ha visto recuperada y puede entrar en el marcador.

**BOREAL.** 50 (O. Muñoz). — 4.0 en la ganada por Douce Folie. Otro que tiene derecho a un lugar de la tabla.

**GALGO BUENO.** 52 (E. Saavedra). — Puede aprove-

char la pista que aún estará algo blanda por la última lluvia.

**MILITANTE.** 52 (F. Toro). — Corriendo en el Hipódromo Chile. Fue 5.0 en la ganada por Avassalador. Difícil el compromiso.

**PERNAMBUCO.** 52 (R. Varela). — Reaparece de un corto descanso. Está ganado por varios.

**TOY Y VUELVO.** 52 (C. Pezoa). — 6.0 de Chateau D'Anet. — 6.0 de Lord Devil.

**EL PACIFICO.** 51 (G. Moneda). — Terrible es la insistencia en correr, pues regularmente está llegando entre los últimos.

**ARMY.** 50 (G. Ruiz). — 2.0 de Chateau D'Anet, con 46 kilos. Los cuatro que aumenta ahora le harán mucha falta.

**BOLOGNA.** 50 (L. A. Rojas). — Debutó en la de Chateau D'Anet. Con estos rivales no tiene posibilidades.

**GOLDEN FIRE.** 49 (F. Arendondo). — Décimocuartero en la de Chateau D'Anet. Hay varios que lo tienen a ventaja.

**REPLICO.** 48 (F. Toro). — Está corriendo en la última serie del Chile y aquí seguirá en las mismas condiciones.

**INMORTAL.** 45 (H. Pilar). — Si la pista estuviera firme podría sacarle provecho al poco peso que le asignaron.

**J'ATTENDRAI.** 45 (M. Gatica). — Último en todas sus presentaciones y seguirá en la misma condición.

**LINYERA.** 45 (S. Escudero).

Poco es lo que podrá rendir en este lote.

**MENELIK.** 45 (H. Rivera). — La distancia lo ayudará mucho. Es rápido y se ha visto bien en sus carreras en La Palma.

**BERNARDO GARCIA.** jockey chileno que regresó ayer después de cumplir una gran actuación en Guayaquil. En tres meses ganó 28 carreras y su regreso se debe a que fue sus 28.

**HAIBURGO.** 55 (E. Araya). — Mejor le ha resultado en los handicaps, pues en uno de ellos escoltó a Marillita. La monta es muy rendidora.

**TALADRO.** 55 (R. Parodi). — 3.0 de Lord Devil y Ben Shak. En lote y tiro tiene grandes perspectivas.

**FINALIDAD.** 54 (E. Contreras). — Reaparece muy bien y algo de provecho que resul-

ta.

**NAMUR.** 54 (P. Ulloa). — Segundo de Happyland. Debuta de nuevo en el marcador. El veterano es de fierro.

**PIÑEKO.** 53 (J. Escobar). — 3.0 de Lord Devil y Ben Shak. En lote y tiro tiene grandes perspectivas.

**WEST CROSS.** 54 (M. Alquines). — 4.0 de Texaco. Bue-

no es su estado físico y se esca-

ne en la de tartarin.

**BERNARDO GARCIA.** jockey chileno que regresó ayer después de cumplir una gran actuación en el Hipódromo Chile, y tiene un peso de 49 kilos.

En el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de Francisco Castro, profesional de esplendida actuación en el puerto de los caminos.

en el grado aparece este jinete, después de obtener una brillante victoria, con un pupilo de

# Chances completas del HIPODROMO

PRIMERA CARRERA

-

DANES. 50.— (J. Barrios). — Hizo su entrada en la primera victoria de Don Vale en esta pista y no logró figuración. Pasar.

DON MANUEL. 50.— (J. Toro). — Quinto en la ganada por Regalando. Ahora debe mejorar mucho. Carta para favorito.

DUNKERQUE. 50.— (H. Salas). — Segundo en la ganada por Regalando. Es otro que estará en la pelea final.

EL PIRATA. 50.— (M. Castillo).

— Fue sexto en la de

Regalando y con empeño pue-

de mejor.

ESTACIO. 50.— (O. Sotero).

— Décimoprimer en la

ganada por Avassalador.

Tiene que trabajar mucho

para

MISTER FOX. 50.—

(H. Oguin).

— Sobresale en el estado que

ha

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

## ARTICULOS PARA EL HOGAR

5 25.000 COLCHON lana, relleno a la vista del cliente; cotizas para colchones; sommiers en todos los tipos y medidas; báñadores a domicilio. Galvás N.º 1337. Teléfono N.º 31382. — H.O.

## ARRIENDOS OFRECEN

PIEZAS pension, recibo pasajeros Huérfanos N.º 1393. 28-6.20. P. ARRRIENDO CASITA des piezas. Dantón 832. — 21-10 S.

## BOMBEROS

SEPTIMA COMPANIA DE BOMBEROS de Santiago, "Honor y Patria". De orden del capitán cito a la Compañía a ejercicio para los días martes 27 y jueves 29 del presente mes, a las 19.30 horas. Reunión: Cuartel. Uniforme de trabajo. — El ayudante. 29-10 O.

UNDECIMA COMPANIA POMPIERI "Pompa Italia". — D'ordine del signor capitano, convocasi la Compagnia a i seguenti. Esercizi: lunedì 26, mercoledì 28, venerdì 30 di ottobre, alle ore 21.30. Tenuta di lavoro. Punto di reunione: Cuartel. Uniforme de trabajo. — L'ayudante. 29-10 O.

OCTAVA COMPANIA DE BOMBEROS, "La Unión es Fuerza". — Cito a la Compañía a ejercicio para hoy martes 27 y viernes 30 del presente, a las 21.45 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: El Cuartel. — El ayudante. 29-10 O.

SEGUNDA COMPANIA DE BOMBEROS "Esmeralda". — De orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicios para hoy martes y jueves 29, a las 21.30 horas. Punto de reunión: el Cuartel. Uniforme de trabajo. — El ayudante. 29-10 O.

CUARTERA COMPANIA DE BOMBEROS de Maipú. Bomba "Las Rejas". "La vida por el deber". Por orden del señor capitán, se cita a la compañía a ejercicio para el domingo 1 de noviembre, a las 8 horas. Punto de reunión: El Cuartel. Tenida: uniforme de parada. El Ayudante. 1-11 O.

12A. COMPANIA DE BOMBEROS "Chile Escalor", cito a la Compañía a ejercicio para el día viernes 30 del presente, a las 21.45 horas. Punto de reunión: Plaza Ercilla. Uniforme: de trabajo. El ayudante. 30-10 O.

CUARTERA COMPANIA DE BOMBEROS de Santiago, "Unión, Constitución y Disciplina". Bomba "Claro y Abanico". — Cito a la Compañía a ejercicio para mañana, a las 15.30 horas, y el domingo 1 de noviembre, a las 18 horas. Punto de reunión: el Cuartel, tenida N.º 4. El ayudante. 1-11 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE SUDZIA, Segunda Compañia "La Victoria por la Humanidad". De orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicios combinados con las compañías Primera y Cuarta para el domingo 1 de noviembre, a las 18 horas. Punto de reunión: el Cuartel. tenida N.º 4. El ayudante. 1-11 O.

NOVENA COMPANIA DE BOMBEROS "Deber y Abnegación". — Por orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 21 horas, y domingo 1.0 de noviembre, a las 8 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel. — El ayudante. 1-11 O.

UNDECIMA COMPANIA POMPIERI "Pompa Italia". — Il signor direttore invita ad assistere alla maratona che si svolgerà nel campo della Colonia avrà luogo domenica 1.0 novembre delle ore 11 ad invitazione della M. S. "Italia" en mausoleo nuovo di detta Società. Tenuta di gala. — Il segretario. 1-11 O.

TERCERA COMPANIA DE BOMBEROS "Unión, Constitución y Disciplina". Bomba "Claro y Abanico". — Cito a la Compañía a ejercicio para mañana, a las 15.30 horas, y el domingo 1.0 de noviembre, en Tafallero 2782, a las 18 horas. Uniforme de trabajo. — El ayudante. 1-11 O.

CONSTRUCCION

FIESTA redondo de 1/4, \$ 305; 5/16, \$ 275; 3/8, \$ 265; 1/2, \$ 266; 5/8, \$ 262; 3/4, \$ 262; 7/8, \$ 251. Largos 6, 7, 8, 9, 10 metros. Existencias permanentes para entradas inmediatas. Arutro Prat 1754, teléfono 54164. 15-11 P.

COLEGIOS, INSTRUCCION

SE UNICO COMPAÑIA DE BOMBEROS "Deber y Abnegación". — Por orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 21 horas, y domingo 1.0 de noviembre, a las 8 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel. — El ayudante. 1-11 O.

UNDECIMA COMPANIA POMPIERI "Pompa Italia". — Il signor direttore invita ad assistere alla maratona che si svolgerà nel campo della Colonia avrà luogo domenica 1.0 novembre delle ore 11 ad invitazione della M. S. "Italia" en mausoleo nuovo di detta Società. Tenuta di gala. — Il segretario. 1-11 O.

TERCERA COMPANIA DE BOMBEROS "Unión, Constitución y Disciplina". Bomba "Claro y Abanico". — Cito a la Compañía a ejercicio para mañana, a las 15.30 horas, y el domingo 1.0 de noviembre, en Tafallero 2782, a las 18 horas. Uniforme de trabajo. — El ayudante. 1-11 O.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

ESCUELA NACIONAL DE FEQUIGRASIA, curso intensivo. Diplomaria, Catedral 1237. 31-10 P.

AFAMADA ACADEMIA "EXCELSIOR", modas, enseñanzas permanentes. Diplomaria. Anexo: "Instituto Moderno". Amuntageul 267. 31-10 P.

CONSTRUCCION

FIESTA redondo de 1/4, \$ 305; 5/16, \$ 275; 3/8, \$ 265; 1/2, \$ 266; 5/8, \$ 262; 3/4, \$ 262; 7/8, \$ 251. Largos 6, 7, 8, 9, 10 metros. Existencias permanentes para entradas inmediatas. Arutro Prat 1754, teléfono 54164. 15-11 P.

COLEGIOS, INSTRUCCION

SE UNICO COMPAÑIA DE BOMBEROS "Deber y Abnegación". — Por orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 21 horas, y domingo 1.0 de noviembre, a las 8 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel. — El ayudante. 1-11 O.

UNDECIMA COMPANIA POMPIERI "Pompa Italia". — Il signor direttore invita ad assistere alla maratona che si svolgerà nel campo della Colonia avrà luogo domenica 1.0 novembre delle ore 11 ad invitazione della M. S. "Italia" en mausoleo nuovo di detta Società. Tenuta di gala. — Il segretario. 1-11 O.

TERCERA COMPANIA DE BOMBEROS "Unión, Constitución y Disciplina". Bomba "Claro y Abanico". — Cito a la Compañía a ejercicio para mañana, a las 15.30 horas, y el domingo 1.0 de noviembre, en Tafallero 2782, a las 18 horas. Uniforme de trabajo. — El ayudante. 1-11 O.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

SECRETARIAS, TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, ESCRITURA MECANICA, CURSOS, INSTRUCTORES, CURSOS DIARIO, "RESPUESTAS". INSTITUTO CONTABILIDAD, fundado 1922. San Domingo 1030, fono 69593. 31-11 P.

**Revistas en el "Humoresque"**

Cada espectáculo tiene su naturaleza, público y clima propios. Así, una revista puede aspirar a crear un ambiente familiar, en que los maridos quedan ir con sus esposas, mientras otras, para citar el himno de la "U", contemplan la realidad en desmedro de mujer".

El "Humoresque", que acaba de estrenar una nueva revisión, pertenece a esta segunda categoría y cuenta con el público como activísimos colaboradores. No se trata solamente de los señores, las primeras y segunda fila que, con rubor y desenfado, salen al escenario tras amable e imperativa invitación de las artistas. Las localidades altas participan muy activamente en el espec-

acular con intervenciones que van desde la típica e ingeniosa talla obliena hasta subir de tono y llegar, veces, al terreno de la grosería.

En la nueva revisión hubo actores en los sketches pero el equipo de cómicos, sin duda, aprende a valorizar el azaña de Gracián de que "Lo bueno, si breve, dos veces bueno", que con tanto fervor divulga un diario del mediodía. No es una enfermedad del Humoresque, sino una de las fallas endémicas de los sketches revisables.

Manon Duncan fue la figura más destacada de la revisión y Bebe Allasio, quien debutó exitosamente como solista, demostró que el tomar imprevisibles tazas de café en el Jimmies no es su único talento.

La culeptista Isabella Sánchez —manteniéndose dentro de su género sin hacer concesiones— dio la nota dulce y fina. La forma en que dominó el discurso público demostró una vez más que el encanto del cupido sigue tan vigente como en los días de antaño.

I. S. N.

**METRO - CALIFORNIA**  
SANDERA 141 - TELF. 53361  
YBARRO-AVAL 1504 - TEL. 49861  
★ SOLO PARA MAYORES  
3.-, 6.30 y 9.30 P. M.  
**HOY** 3.45, 7. Y 10.- P. M.  
**TERCERA SEMANA**  
Producción de ALFRED HITCHCOCK  
**INTRIGA INTERNACIONAL**  
ESTRENO  
VISTOSAS - TECNICOLOR  
\*\*\*\*\* METRO-GOLDWYN-MAYER \*\*\*\*\*

**AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS****REMITES**

**REMITA SEMANAL DE SIENA** REMATE - Ano Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, de 10 a 1 y 3 de la tarde aduanas, Compañía 1980, por orden de: Gómez Beltran, Ramón Donao, Ados. de Ahumada, Berta Cuevas, Inés, Regalado, Varela, Varela, de Vial, Marcial Acuña, Enrique Diaz, María de Muñoz, R. Molina, Lucio Aulesta, Olega de Molina, Raúl Oporto, Víctor Oyarzún, Baldo Piñeiro, Carlos Carretero, Wilson, Ximena Castro, Luis R. Peredo, Berta Ugarte, Palmaín Arredondo, Pedro Kristoff, Of. Seaverde, Silvio de Paulean, Gastón Giordano, Inés de Rivas, Raúl Martínez, Marcelo Martínez, Agustín Recart, Flora de Echeverría, Ramón Carrasco, Mario Vera, Abraham Olivares, Carlos Flech, Elsa de Ceito, Carlos Bustam, Alfredo Gutiérrez, Germán Gundian, Sergio del Villar, Alberto Punda, Dora Urtaza, Suc. Otto Kastner, Delfina Oteiza, Cristina Orive, Ida J. Contreras, Miguel Jiménez, María Vargas, Francisco Valderrama, Mota, de Rivas, Juan Silva, Wenceslao González, Alberto Beyta, Guzman y Henríg, León y Herman, Miguel Diaz, Octavio Núñez, Sara de Vilencio, Roldi Raggio, Miguel López, Clara Spiegel, Miguel Recart, Ernesto Jiménez, Gabriela Araya, Alfonso Correa, Emma de Arredondo, Marcos Pantoja, Juan Droguet, Olga Santelices, René Sodalis, Lucía Puga, Guillermo MacKenzie, Fernando Canessa, José Andrade, Enrique Hale, Carlos Godoy, Alfonso Arredondo, Trinidad de Domínguez, Jorge R. Thompson, Ricardo Hernández, Mauricio Recart, Angel Matto, Cox Almariño, Nelly de Molina, Jorge Lawrence, Manuel Estévez, René Martínez, Mario Silva, Elena de Sa, Carlos Ruiz, Oiga Schmid, Miguel Diaz, Sergio Rodríguez, Luis Vásquez, Carlos Huneeus, Héctor Chegues, Isabel Sotomayor, Guillermo Alvarado, Ana de Rivas, Sergio Navarro, A. V. Alvarado, Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya, Araya Navarrete, martilleros pùblicos. 31.10. C.

**ORDEN SINDICO QUIERAS** Santiago, Caja Crédito Popular rematará el 6 noviembre año curso, 15 horas, Manri 840, mínimo \$ 3.355.220, camión Ford Alemán 1958, tres neumáticos, tren deantero desarmado, capó y guardafangos sueltos, especie embarcada Juicio Ley 4.702. Industria Asacuera con Gómez, seguido este 2.6 Juzgado Civil Mayor Cuantia. 31-10 P.

**REMITA MENAJE DE CASA**, Suc. Enrique Le Mare, Scipio 3220, domingo 31, a las 3% de la tarde. A. Albornoz, Carlos Riva, E. Feldman, H. Fco. Rivera, Fco. Tocino, M. Blava, Sergio Navarro, P. Martínez, Sancho, S. Marchman, R. Arias, Carlos Remírez, J. J. Gmo. Marchendich, D. Sánchez, O. Almenara, F. Díaz, Deeman, A. P. Almenara, K. Reimann, L. Figueras, Nelly Molina, P. Salvadoras, Carlos Rodríguez, A. Cortez, O. Savares, Gmo. Valdez, N. Orellana, Elena Gronemeyer, Raul Raggio, A. Alfredo Recart, Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya, Araya Navarrete, martilleros pùblicos. 31.10. C.

**SASTRERIA MODAS** MODAS, cert. y confección. Cur- rápidos. Profesora especialista, alumnos confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Asociación Nacional Ocio y Confec- ción. Rosas 1333. R. O. O.

**SASTRERIA** Salazar, caballeros, niñas, extenso surtido, cert. e inspección. Precios incomparables. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. H. O. O.

**CASIMIRES** desde \$ 1.550 el metro. Depósito directo de fábrica. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. H. O. O.

**REMITA MENAJE DE CASA** (Avda. B. O'Higgins 2786, teléfono 2007). — M. V. y N. El hombre en la casa.

**MONEDA** (Teléfono 31477). — M. V. y N. El amor de los cua-

tos. R. N. El humor de las muj- jeres.

**PERFECTO** (Estado esquina Agustinas, teléfono 387960). — M. V. y N. El hombre que des- aparece.

**KING** (Huérfanos 840, teléfono 23575). — R. N. La violeta.

**WINDSOR** (Teléfono 39761). — M. V. y N. Europa de noche.

**ROTATIVOS**

**ALAMEDA** (Avda. Bdo. O'Hig- gins 2097, teléfono 91254). — R. Deshoyando la Margarita. El go- lo agente secreto N.º 1.

**ALCAZAR** (Avenida Brasil 373, teléfono 80172). — R.: Fiel a dos banderas. La bestia de la ciud- ad.

**LAURATO** (Plaza Recreo, Carmen Méndez 1022, teléfono 370894). — R. El trueno entre las hojas. El zorro de Paris.

**NAVIA** (Teléfono 2044, teléfono 61583). — R. La historia de mi pasado.

**CINE SUR** (Teléfono 61234). — R. Deshoyando la Margarita. El go- lo agente secreto N.º 1.

**AMERICA** (Nublo 380, teléfono 52453). — R. La otra mu- jer. La revancha de Frankenstein.

**AUDITORIUM** (Banderas 236, telé- fono 84683). — R. Las meli- mas del valle feliz.

**PACIFICO** (Huérfanos 1147, teléfono 62021). — M. S. V. y N. Orfeo negro.

**PLAZA** (Compañía 1065, telé- fono 84714). — M. V. y N. Si- levanta el viento.

**PEDRO DE VALDIVIA** (P. Valdivia con Fco. Madero, tele- fono 201). — R. Curpetera.

**CINES HORARIO FIJO** (Estado 29212). — M. V. y N. El hombre del carrito.

**ORIENTE** (Teléfono 41345). — M. V. y N. Intriga internacional.

**NILO** (Teléfono 392078). — M. V. y N. El amor de las mu- jeres.

**PACIFICO** (Huérfanos 1147, teléfono 62021). — M. S. V. y N. Orfeo negro.

**CALIFORNIA** (Intrazával 1564, teléfono 80081). — M. V. y N. Intriga internacional.

**INTERCOMUNICADA** (Huérfanos 920, telé- fono 80114). — M. V. y N. La seda.

**PEDRO DE VALDIVIA** (P. Valdivia con Fco. Madero, tele- fono 201). — R. Curpetera.

**CINES** (Avda. Bdo. O'Hig- gins 2097, teléfono 91254). — R. Deshoyando la Margarita. El go- lo agente secreto N.º 1.

**ORIENTE** (Teléfono 41345). — R. La otra mu- jer. La revancha de Frankenstein.

**NILO** (Teléfono 392078). — M. V. y N. El amor de las mu- jeres.

**PACIFICO** (Huérfanos 1147, teléfono 62021). — M. S. V. y N. Orfeo negro.

**PLAZA** (Compañía 1065, telé- fono 84714). — M. V. y N. Si- levanta el viento.

**ANDES** (Avda. Intrazával 435, teléfono 84714). — R. Curpetera.

**INTERCOMUNICADA** (Huérfanos 920, telé- fono 80114). — M. V. y N. La seda.

**PEDRO DE VALDIVIA** (P. Valdivia con Fco. Madero, tele- fono 201). — R. Curpetera.

**DISTRIBUIDOR CINEMATOGRÁFICO SE CONVIERTEN EN UN MECENAS TEATRAL**

Dice Eduardo Trabucco: "Quiero que cada película mia de éxito apadrine una obra teatral".

Un abogado y distribuidor cinematográfico está en pleno camino de convertirse en escena de teatro nacional. Dice Eduardo Trabucco, socio de "Latin Films": "Quiero que cada película de éxito apadrine una obra teatral".

Ahora sonrie el roquero al recordar el incidente y comenta: "A 26 años de distancia, eso me hace sentirme bastante ridículo. Nosotros en Leyes fuimos pioneros. Pero Pedro de la Barra tuvo la plena

intención de organizar su 'Concierto de Pedagogía' y formar un grupo teatral constante y vivo".

La obra que salió en jira con los compañeros alumnos de la escuela teatral universitaria es "La importancia de ser constante" de Oscar Wilde, que dirigió Eugenio Guzman. En "Pedro de la Barra", aparece la obra prima de este de "Latin Films". Su estreno teatral es en la actualidad en que escena "Máscaras". Después Trabucco verá a qué otros conjuntos le hará de mecenes dicha obra.

"Los teatros universitarios ya cuentan con una subvención del Gobierno".

Yo quiero ayudar a aquellos otros que están haciendo de todo su mejor esfuerzo y merecen una ayuda".

DE LA BARRA NO SIRVE

El pequeño y modesto productor y su hermano tienen gran proyección, apoyado con un pequeño subsidio de la Universidad. Debutó el año pasado, Hilda Soto, quien recita poemas de Daniel de la Vega. Un día llegó Pedro de la Barra, pero no le dejaron trabajar. Pedro quería hacer clásicos; Trabucco, teatro lírico y de intención satírica. Le dijo a Pedro: "No te asco, porque no tienes condiciones artísticas".

EDUARDO TRABUCCO

**MARIO ARANCIBIA SIN BOLEROS**

Mario Arancibia le fue infiel a los boleros. Trabajó por momento en la TV venezolana pero como libretista y también redactor de publicidad. No es el único chileno que

partió a Venezuela en busca del oro negro. Allí también se encuentra Maruja Orruquia, convertida en poco tiempo en estrella de la TV, gracias a su trabajo y graciosa figura.

**PELICULAS DE MOMENTO**

"LA EDAD DE LA INDECISIÓN" — (Artistas Unidos). — Comedia basada en el problema de la juventud frente a las convencionalismos. Dean Stockwell, Natalie Trundy. — (Central).

"EL HOMBRE QUE DESAPARECE" — (Artistas Unidos). — Film de intriga y suspense. Francis Lederer, Norma Eberhard. — (Imperial).

"LA VIOLETERA" — (Palmer). — Película musical en cuya acción se desarrolla a comienzos del siglo. María Montiel canta canciones de antaño. Rita Moreno, Ana María. — (Rex-King).

"LOS MISTERIOS DEL ROSARIO" — (Family Theater). Exposición y divulgación religiosa a base de las "Misterios del Rosario" y Evangelio. — Antonio Vilar, Maruchi Fresno, Virgilio Tovar. — (Tecnicolor). — (Ducal).

"PUEBLO ENBRUJADO" — (M. G. M.). Aventuras. Richard Widmark, Henry Fonda, Anthony Quinn, Dorothy Malone. — (Tecnicolor). — (Astor).

"LUNA DE MIEL" — (Goldberg). Film de ballet con paisajes de Europa. Historia de una bailarina recién casada. Ludmila Tcherina, Antonio, Rosita Segovia, Anthony Steel. — (Lido).

"EL CASTILLO DE FRANKENSTEIN" — (Artistas Unidos). — Película de terror, Boris Karloff. — (Real).

"LAS MIL Y UNA NOCHES" — (Palmer). — Comedia americana. Tin Tan, María Antonieta Pons, Mirra Valdes. — (Santiago).

"CONTIGO A LA DISTANCIA" — (Palmer). Basada en la canción del mismo nombre, esta comedia mexicana reúne a muchas estrellas del cine así como Ana Bertha Lape, Rosa de Castilla y Manuel Copello. — (Continental).

"EL VALLE DE LAS MIL COLINAS" — (Rank). — Film de aventura y romance en la selva. Technicolor. Belinda Lee, Michael Craig, Patrick McGoohan, Anna Gaynor. — (Banderas).

"RIFIUTI ENTRE LAS MUJERES" — (Alvaro y Gómez). — Farzai polaca animada por un núcleo de bellas estrellas que padecen el cometido film "Rifiuti entre las mujeres". Jean Gaven, Claudine Dupuis, Dominique Wilma. — (Huelva).

"SE LEVANTA EL VIENTO" — (Leyendas). — Atrípicio film de amor de una jovencita con un hombre maduro. Mylene Demongeot y Curt Jurgens. — (Plaza).

"EUROPA DE NOCHE" — (Grandes Películas). Alegre Revista musical desarrollada en los grandes cabarets del Viejo Mundo. Participan Carmen Sevilla, Doménico Modugno, Los Plateros, entre otras artistas y conjuntos famosos. — (Central).

"ORFEO NEGRO" — (Latin Film). Moderna realización de la leyenda mitológica con artísticas de color. Dirigida por Marcel Camus, tiene por escenario el carnaval de Rio de Janeiro. Marques Dawn y Bruno Melo. — (Castaña semanal). — (Pacifico).

"INTRIGA INTERNACIONAL" — (M. G. M.). Historia de una Organización Internacional de espionaje, dirigida por Alfred Hitchcock. Cary Grant, Eva Marie Saint, James Mason. — (Segunda semana). — (Metropol-California).

"LA BAILARINA ESPAÑOLA Y SU GRAN CONJUNTO GITANO" — (Palacio). — Acompañada de un gran show a la hora del té. Comida y Boîte.

INFORMES Y RESERVAS DE MESAS A LOS TELEFONOS 397425-30799

Y LA ATRACCION EXTRA

PABLO PALITOS

**ALUMNOS DE TEATRO SALEN DE VIAJE**

Víctor Jara, ex alumno y actual alumno del 4º año de la Escuela de Teatro de la U. dirigió "Parecido a la Pelegrina", una de las obras que la Compañía de la Escuela del ITACH pasará próximamente por las provincias del sur.

La obra que salió en jira con los compañeros alumnos de la escuela teatral universitaria es "La importancia de ser constante" de Oscar Wilde, que dirigió Eugenio Guzman. En "Parecido a la Pelegrina" actuó Miriam Benyovich, Lucio Barahona, Edgardo Castro y el propio autor Alejandro Sieverling. De

## Gente

MARIA CALLAS  
KANSAS CITY.— La prima donna María Callas se quedó ayer hasta altas horas de la madrugada, sin dormir, para la alarma que causó la noticia de que había una bomba en el cine de Kansas en el cual ella estaba, dando un concierto, el cual se interrumpió por este motivo.

Una llamada telefónica anónima anunciando que una bomba había sido colocada en el teatro, hizo que el ex presidente Truman y el resto de la concurrencia que llenaba la sala tuvieran que salir a la calle mientras la policía buscaba la bomba.

Como no se encontró ninguna, el público regresó al teatro, y media hora más tarde la Callas continuó su recital.

El temperamento de la Callas ha ocasionado disgustos en la Scala de Milán y en Chicago. Fue despedida del Metropolitan Opera por el empresario Rudolph Bing por una disputa sobre la programación.

En cambio, su temperamento estaba bien templado, a pesar de que se ha quejado que los periodistas la estaban volviendo "loca".

**MICHELE SAPONARO**  
MILAN, ITALIA, 29 (UPI).— El periodista y escritor Michele Saponaro, fallecido hoy en esta ciudad y a la edad de 74 años.

Saponaro trabajó en periódicos importantes como "Il Corriere Della Sera" y "La Stampa" de Milán y fue también renombrado escritor de novelas, cuentos y biografías. Entre las obras más conocidas de Saponaro se cuenta una "Historia de Jesús" publicada en 1949.

### Mala noticia para los peces: red con aparato de sonido

Los expertos alemanes, tras prolongados experimentos, han perfeccionado una red que quitan constituye una verdadera revolución para esta industria. Los informes preliminares indican que se trata de un dispositivo que flota libremente entre las aguas profundas y la superficie. Se halla provisto de un aparato que controla el sonido y denuncia así la presencia de los cardíneles, al igual que la profundidad a la cual se desplazan los peces. Los expertos esperan que con esta nueva herramienta se pueda incrementar considerablemente la pesca. (S.R.)



¿LOBO O SIRENA?— NUEVA YORK.— Lauren Bacall no imita a Groucho Marx, con el puro. En cambio, ensaya su papel para la comedia "Goodbye Charlie", de George Axelrod, que trata de un "lobo" de Hollywood que muere y resurrece a la tierra transformado en una bella sirena, para pagar sus pecados. La obra se estrena en Pittsburgh, el 19 de octubre, antes de presentarse en Broadway. (Foto UPI)

### TARZAN



Por Edgard Rice Burroughs

### RAMONA

ASÍ QUE EL NOVIO DE SU PRIMA RESULTÓ SER UN LADRÓN PROFESIONAL!

Y ELLA NO SABÍA QUE ÉL HABÍA ESTADO CINCO AÑOS EN LA CÁRCEL?

NO, SEÑORA! LA ENGAÑÓ MISERABLEMENTE!... ISÓLO LE DIJO QUE HABÍA ESTADO CUATRO!



### POR JORGE PALACIO



CAN ESPACIAL.— MOSCÚ.— Técnicos soviéticos aparecen aquí con un perro llamado Triganka, después que el can realizó un "vuelo" de prueba en una cámara experimental de alta velocidad. El perro lleva puesto un traje espacial adecuado. (FOTO UPI)

## SAN MARINO ESTA EN GUERRA CON SUECIA DESDE HACE 150 AÑOS

Sin embargo, no pretende atacar militarmente, sino venderle vino

ESTOCOLMO (ANSA).— Ha llegado a esta capital un enviado especial de la República de San Marino, con la que Suecia se encuentra en estado de guerra desde el año 1815.

Suecia y San Marino intervinieron en las guerras napoleónicas. Suecia contra el Gran Corte y San Marino en favor del mismo.

Cuando se llevó a cabo el Congreso de Viena, que puso fin a dichas guerras, las dos naciones mencionadas no fueron invitadas.

Por la guerra subastadas, aunque sin acciones bélicas, y aunque nadie se ocupara de ella, más ocupado el mundo, en ese lapso por las guerras de la independencia americana, por la guerra de Crimea, por la guerra ruso-japonesa y por las guerras árabes, suecia y San Marino se mantuvieron en la situación jurídica, estado de beligerancia, entre ambas naciones. Han pasado casi 150 años y la situación jurídica, estado de beligerancia, entre Suecia y San Marino se mantiene, a pesar de que la casi totalidad de los habitantes del mundo ignoran esta situación.

Por la guerra subastadas, económicamente nacionales, sólo se mueven, no ejercitados, sine caravanas de turistas que van en busca de sol y de maras auxiliares, de música y de canciones.

Uno comenta estas cosas y sonríe, pero... ¿no seña hermoso que todas las guerras del mundo se desarrollaran así, cordial y amablemente? Que en lugar de amenazarse con bombas atómicas, Estados Unidos enviaría a Rusia películas y orquestas de jazz y Rusia, a la vieja república, sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república, sólo se mueven, no ejercitados, sine caravanas de turistas que van en busca de sol y de maras auxiliares, de música y de canciones.

Uno comenta estas cosas y sonríe, pero... ¿no seña hermoso que todas las guerras del mundo se desarrollaran así, cordial y amablemente? Que en lugar de amenazarse con bombas atómicas, Estados Unidos enviaría a Rusia películas y orquestas de jazz y Rusia, a la vieja república, sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

La duración de esta guerra, que ha superado la duración de la famosa guerra de los cien años, pero afortunadamente no ha corrido tanta sangre como en la otra. Desde la vieja república sólo corre vino hacia Suecia y desde Suecia hacia la vieja república.

## Así Atendemos al Público

Municipio de Providencia se preocupará de Av. Holanda

Un vecino de Providencia, que se identifica con las iniciales "O. M.", nos escribe para protestar por lo que él estima que es

una negligencia del Municipio de Providencia, que se refiere al sector que corre al oriente del Hospital Militar, y culpa a la Municipalidad de que "nunca se cobra los tributos parciales ignorando que existe tal calle".

Agrega: "Acá las aceras calzadas, las veredas, los árboles, en fin todo lo que significa comodidad y seguridad para los habitantes, están abandonados y la inmundicia, que es la principal causa de que las personas se adelen en nuestras calles, es adelante al Hospital, pasa por la Avenida Holanda, donde se adelanta en mucha medida la Municipalidad de cobrar los tributos, porque ignoran que existen".

Es así, como las aceras calzadas, las veredas, los árboles, en fin todo lo que significa comodidad y seguridad para los habitantes, están abandonados.

El Departamento de Asuntos de la Municipalidad de Providencia responde al lector que queja de "abandono" de la Avenida Holanda, dándole seguridad de que esta situación se subsanará.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Consultamos al Departamento de Asuntos de la Municipalidad de Providencia, que responde que se han tomado medidas para solucionar la situación.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa que en repetidas ocasiones ha reclamado a la Municipalidad de que se responda al escrito que el vecino nos envió, pero se ha negado.

Por otra parte, el Hospital Militar informa